# 時報

中華民國念八年六月十五日
禮拜四
今日壹張半 國幣三分四厘
第一萬二千四百七十號
內政部登記證警字第五三三號
中華郵政特准掛號立券按照總包特別優待寄遞之報紙

時報廣告刊例

上封面每次二百四十三元 計一〇四字高
下封面每次一百八十元 計一〇四字高
報名下每次念六元 計三十一字高二十六字
封面每行一元八角 計一〇四字高二行起碼
特長每行九角 計五十二字高三行起碼
特短每行六角 計三十四字高二行起碼
分類每行三角 計十六字高四行起碼
紅標題下(以下半版寫限) 長行每行三元 計一〇四字高二行起碼
特長每行一元五角 計五十二字高三行起碼
特短每行一元 計三十四字高三行起碼
短行每行五角 計十六字高四行起碼

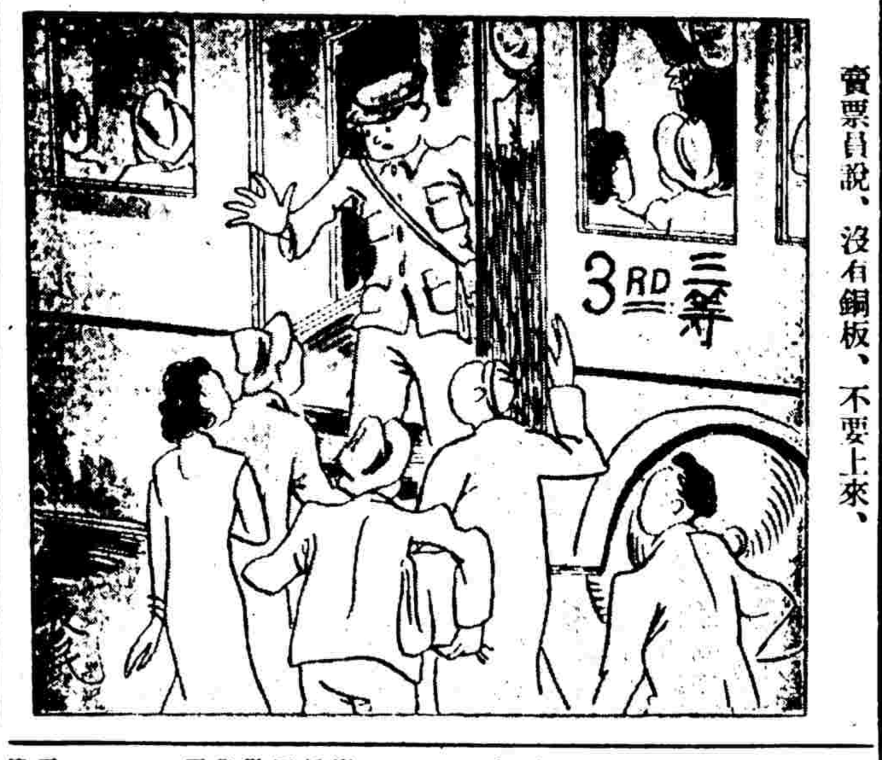
總館上海湖北路五一四號 電話 九七一三二・三
分館上海漢口路三〇二號 電報掛號 二五一四
[illegible]

## 新聞路商家聯合發行代價券

◇

### 輔幣飯票亦被利用

新聞路市聯第十六區分會、昨日邀集各商號會議、計到久康當、公大、正大、大順昌、茂泰新、成大新、萃和、乾泰昌、乾昌、大順公、同福永、泰豐、泰康、大昌祥、德興昶、榮大、張金記、裕昌德、張信和、恒和祥、松盛新、老文寶、壽康元、信和、元增祥、老普大、同豐裕、中興、正昌祥、萬興、振康、德康、順康等各號代表百餘人、經愼重討論後、決議由各商號發行聯合臨時代價券、規定各項如下、㈠定名「新聞路商業臨時聯合代價券」、㈡代價券祇發「一分」一種、均編號留有存根、㈢代價券悉加蓋硬印、並由領用商號會同蓋章、㈣此項代價券積滿十分、即得向參加各商號兌換法幣一角、參加商號名單分發各商號揭貼、㈤各商號如遇有僞券發現時立即報告澈究、㈥代價券一俟政府定有補救辦法後即行收回、㈦推王茂卿・朱雲生・王肇基・陳濟成・朱雨陶・瞿秋舫・陳蔚文・王雲彩・胡鑑人・陳釆庭・劉雲卿等十一人爲券款及鋼印保管委員、㈧券款交銀行專款存儲、提取時須經保管委員五人之簽名蓋章、旋由各商號當場認定需要券數、計共七百五十元、當有商店繼續參加、乃復決定此項臨時一分代價券、以發一千元爲限度、各小錢莊及煙紙兌換店廢物利用、現又將二十年前各該店印就之已廢止輔飯票(每張銅元十枚)一加印一分或二分三分至五分爲止戳記、流通市上、



賣票員說、沒有銅板、不要上來、

### 寧波同鄉捐款超出四萬

寧波旅滬同鄉會勞軍救難捐、並委托銀行收款、迄前日止、報解總數已達四萬元、去預定五萬元目的已無幾、故盼募成績可稍優良、該會已先後匯甬二萬五千元以資辦理急賑外、將續分次匯寄交擲賑款接濟、

### 可得百齡壽碗 捐款二元

上海難民救濟協會同鄉組、前由馬伯伯百齡大壽、壽碗捐助難民、每碗五百對、變價救濟難民、首設勵捐款人興趣起見、凡捐款二元贈送一對、茲將此項壽碗現尚餘數十對、即日起續捐贈送、欲得壽碗者可向龍門路十六號同鄉組、或致電九二三七九號、聲明捐款多少、即可派人送上、

### 平湖信札可由嘉興轉寄

平湖旅滬同鄉會方面消息、滬平郵件之傳遞、頃已[illegible]辦法、凡由滬寄往平湖之信札、可由嘉興或嘉善轉遞、如由嘉興轉寄者、信面上可書明「嘉興北門外味香齋轉 平湖恒豐郵政代寄處」、即可寄到、

## 視兒如仇敵

小孩遍體青紫 教管失當 致被鄰人告發 押究

甬人陸秉錫廿九歲、住辣斐德路一三三九弄七號、向在某交易所執業、自前年戰事發生後、賦閒在家、其妻在某小學執教鞭、陸素性暴急、對所生之五歲男孩名勤炳不時毒打、視如仇敵、十三日下午六時陸又將孩痛責、先扭捏遍身青紫、又用木棍毆打、由同居鄰人許王氏代抱不平、報告法捕房、派探將陸拘獲、連同小孩帶案、送往醫院、驗明該孩遍體青紫塊纍纍、昨日午後將陸解送特二法院刑一庭、由法租界行政當局律師袁家潢陳明案情、請求延期偵查後、訴請訊究、經廖推事向被告訊問一過、諭知押候改期查明再訊、

## 木業跑街 向連襟嚇詐行刧

黃成華被拘完全承認 惟稱係受人之愚

木業跑街紹興人黃阿華(又名成華)、近於月之二日、前往北京路五百〇四號其[illegible]源生木行內、以恐嚇[illegible]勾串新豐木行小主[illegible]法幣二百元、[illegible]假借抗敵青年鐵血團第一團第一隊中隊長徐兆棟之名義、以恐嚇信函致謝國權詐八百元、約於六日上午六時許、在北[illegible]花園門首交款、經謝報告總捕查處、由華探長宋秉正・謝萬方按址前往將黃拘獲、解由特一法院訊押在案、現據黃供出、該王綱龍者、本亦小開之流、因婚姻問題不滿於家庭、欲脫離家庭、現因手頭拮据、乃起此歹念、昨晨此案由錢鴻業刑庭長開刑一庭續訊、捕房律師汝葆彝陳明經過、依恐嚇及恐嚇詐財未遂兩罪起訴、並以被告與原告既屬至親、不應既刧財於先、復恐嚇於後、故請求依法從重處斷、繼由謝妻胡氏投稟當時被告等訛來刧財情形、詰之黃成華、對於所控各節、完全承認、惟稱係受王程之愚、並延王樹勳律師辯論、旋經錢庭長宣示辯論終結、定期宣判、被告還押、

## 電話機上灌音作證

◇◇◇

被告曹文裕要求和解

蔡曉堤訴追保證金案

曾經營滙中公司之浦東人曹文裕、家住法租界寧波路五十五號、去年三月間、與其同鄉人蔡曉堤、訂立買賣小麥契約、曹謂在滁州有小麥二萬包、議定每包價七元二角六分、全部出售與蔡、訂約時、蔡先後付給曹定洋一萬零六百元、曹並向蔡聲明、如違約、願加倍賠償、詎曹延不交貨、僅陸續返還保證金(即定洋)六千四百元、尚欠保證金四千二百元及違約金八千元、迄未清償、因此蔡於前月延徐錦裕律師具狀第二特院民庭訴請判令曹返還保證金及違約金共一萬二千二百元、該案在審理期間、曹忽出和解據一紙、謂該契約已於去年七月間解除、蔡乃於上月二十五日由電話中用灌音方法、收取曹之僞造和解據詳情、製成唱片呈案等情、已誌前報、茲悉該案在改期中、被告曹文裕倩人向原告蔡曉堤要求和解、故昨日續審、承審推事諭知准改期六月十七日再訊、俾兩造有機會進行和解、

## 有名無實之夫妻

◇……◇

### 痛苦 少婦易梅英求離婚

南通人彭洪生、前在格致公學肄業、其父某、服務於寧波路張某新聞、前年春間、爲洪生娶女子易梅英爲婦、始則翁姑子媳向住於湯宅、既而姑將媳凌虐、洪生乃與妻別居於珊家閣、未幾、其父病歿、寡母旋亦返鄉、海上僅此一對青年夫婦、似可相安無事、乃同居至去年九月、忽然反目、易梅英令獨往寧神父路七十二號依其兄度日、而彭洪生則自宅人去後、亦即他往、迄今時逾半載、分飛勞燕、各自西東、未嘗謀面、現易以此種名實不符之夫妻名份、若長此保存、徒增痛苦、爰延[illegible]律師向第一特院對彭提起離婚之訴、並以被告住址不明、未能傳案、請求准予公示送達、昨日午後由彭特推事開庭、原告易梅英將結婚後經過各情陳述一過、對於被告月前之蹤跡、堅稱不知、末乃謂被告之表弟陸寶善現在寧波路張某新聞爲司帳、彼必知被告行蹤等語、庭上以原告請求公示送達一點、今尚非必要、諭候改期傳訊、

泰康公司 新廠 第三廠 驚人新出品

端節食品 花色繁多

南京路 霞飛路 門市部 飲冰室

各色冰結漣 各色刨冰 各味乳冰 各種飲品

雅潔 高尚 舒適 週到

三角牌梳打餅乾

第一流國產鹹餅乾 最開胃的日常美點

●一吃就滿意●越吃越有味
●多吃除胃氣●常吃強身體

●三角牌梳打餅乾，係採用最上等麥粉，以及高貴原料，用科學技能，以新型機爐焙製而成，故得「金玉其色」「蘭馥其香，鬆酥其質，美妙其味。」
●三角牌梳打餅乾，含有蛋白質，澱粉質，極豐富之維他命，故多吃開胃爽氣，益元滋精。
●三角牌梳打餅乾，有太陽外輪紫光線，常吃培植青春源泉，增加皮膚活力。
●三角牌梳打餅乾，是早茶，午茶，家常，學校，旅行，交際，唯一佳點，也是有益健康老少咸宜的食品。
●三角牌梳打餅乾有椒鹽奶油兩種，椒鹽六磅紅聽裝，及零售袋裝，奶油六磅藍聽裝，及零售袋裝。
●三角牌梳打餅乾，各大百貨商店，各大洋酒食物店，各大食品店，各大南貨店，均有出售。

人人讚好 個個稱廉

第一老牌名烟

香烟

CG-218

沈振玉 李和生 爲長男沈光榮 長女李美英 訂婚啓事

茲承陸光祖楊鉅源兩先生介紹謹於國曆六月十五日在滬訂婚時值非常一切從簡專此敬告

宋劉邃父南華秋水篇

此冊曾經內府收藏有印鑑可證書法極有規範首尾完好無缺爲墨林佳作洵堪寶貴一冊定價一元六角

上海望平街 有正書局啓

有價值的筆記 西行艷異記 五版發售

上海社會新聞社出版

當此國府西遷，華西注重時際・凡欲知四川西康風土人情者。不可不讀此書。此書描寫細膩而切實，比讀小說尚多興味。善事多艷異。隨手寫來。往往出人意想。書中附有不少地圖・照片・尤便參證。

每部三冊 甲種實售七角五分

望平街東三馬路口 時報分館代售

上海集仁會 壽器平價出售

壽器爲喪家所必需。平時多不注意。而突然欲購辦者。往往出了重價。得不到相當的壽器。現在木料來源受交通影響。莫不飛漲。本壽器部存大小壽器數百具。仍照從前價目出售。每具劃定自三十元起至四百元止。價目不一。歡迎至廠參觀。所有殯殮員工隨時服務。至於清寒喪戶。減收材價或索取助材。一切辦法。面議。倘有寄售獨幅楠木桫枋等壽器十數具。如蒙光顧一律平價出售。向帳房地址愛多亞路李梅路口(即南京大戲院西首)電話 九三六七九 八四五三三

# 天津物價橫跳

## 被封鎖後

◎天津十四日路透社電、今日自日方實行封鎖外人租界後、義德美三國僑民、大都未遇多大留難、惟英人與華人之欲出入英法租界者、則遭嚴密搜查、英人且須答復問話、並交出國籍證明文件供其檢查、聞有若干華人在衛兵室中脫衣候查、惟外人則未聞有遭此待遇者、英人梅雅爾即一九三七年十二月美砲艦潘萊號在長江中被炸彈炸沉時適在艦上之影片攝影員、因在萬國橋攝影、致被日方拘捕、迄至今晚猶在拘留中、英當局雖努力營救、但終無效、惟昨因在前俄租界攝影致遭拘捕之英人勞少校則由英當局交涉後、現已釋放、俟船前往大連、

### 物價竟有高漲七成

今晨雖有若干蔬菜、運入英租界、然工部局菜市中、簡直未有供給、食物價格飛漲、今日有漲高七成者、日方雖在表面上允許食物運入租界、然華人販戶不敢作以食物供給封鎖區域之嘗試、以免被控爲反日份子、今日庸報載有關於入英法租界之條例、謂有入外人區域之絕對必要者、始許入內、外人持有領署通行證者除外、各種貨物與車輛、皆須受檢查云、

◎天津十四日美聯社電、外僑入晚多入俱樂部影戲館咖啡店中尋歡、蔬菜價格增至三倍、但生活一如平時、故往時之種種不安皇慮、已爲之一掃而空、

### 食物運入頗感困難

◎天津十四日美聯社電、日人委任之「天津市長」、今日發出宣言一通、略謂「英人已被拘留起來、我人樹立東亞新秩序之工作、儘可放手做去矣」、今日日人封鎖租界之工作、與時俱進、租界邊界地帶、人車擁擠、亦與時俱增、食

物雖被許運入租界、但以日本哨兵喚人事過於嚴緊、故食物之經交手續頗爲遲緩、外人通過日哨兵線時、雖被搜查、但據至目前爲止、外人之財產、尚無被沒收者、外人所謂今日英不感受封鎖之影響、然華人與當局職員之[illegible]、同時租界各商行之華籍職員、今日皆未前往租界以外之地點、

### 檢查手續極爲麻煩

◎天津十四日美聯社電、天津日駐軍當局今日上午五時起、開始封鎖英法兩租界、並派兵駐守於通入租界各要道、津市之進口貨運、日前已告停止、街上行人、須經日兵嚴密搜查以後、始得出入兩租界、日方不論國籍對一切行人施以檢查、而每人被搜時間、約需十五分鐘、故一出租界以後、須經過一小時始能重返界內、但德義兩國國旗幟之汽車、均得自由通過封鎖線、而不受檢查、本市英國義勇隊（按即商團）、昨日曾全體出動、以資警戒、旋因情形頗爲安靖、故各團員盡即返家休息、又今日兩租界之街道、頗現荒涼之象、華人力車既告絕跡、而租界對外之商業、亦已無形停頓也、

（尚有天津重要消息轉入第三版）

浙江金華近來時遭日機轟炸、白天街上行人稀少、須至晚間略有市面、（圖上）顯示街市冷落情形、（圖下）顯示城內住宅區多已毀不堪（煦超）

## 陶爾斐斯路

# 暗殺青年夫婦

## 女死男亦傷重

### 四川人李天柱　開糖果店老板

# 平日行踪詭秘

### 傳爲中央特務人員但未證實

寧波人周文彥、年三十二、業煙紙店、在法租界陶爾斐斯路五十四弄即大盛里租有三號石庫門住宅一幢、自作二房東、而將餘屋出租、上月初頭、樓下統客堂一間貼出召租、旋有一口操四川音之青年、偕同一少婦進門看屋、認爲中意、雙方講定每月房金四十四元、當時該租屋之青年並要求統客堂與樓上住戶隔斷、周文彥乃招木匠爲之攔斷、所有樓上均由後門出入、客堂中人則從前門進出、言定後、此青年於上月十七日遷進居住、同來者除當時偕來看屋之少婦外、祇僱用女傭一人、幫助料理家庭雜務、自青年進屋後、二房東周文彥曾與之談起履歷、據青年稱、渠名李天柱、四川人、年二十八、少婦爲其髮妻、名許元珍、又字惠玉、年二十四、嘉興人、並稱、在法租界白爾路亞蒙大戲院隔壁二百六十七號開設

#### 滙利糖果公司

云云、李每日早出晚歸、有人詢以何往、則云在店中辦事、昨晨八時十三分、李先其妻起身、蓋許元珍近患小病正在調治中、十分鐘後、許亦起床、女傭張媽已從菜市買得菜蔬返家、正在天井內洗滌、李夫婦兩人、均在臥室中、詎此時突有男漢兩人、從大門推進、一見李夫婦、

#### 突出手鎗轟擊

李夫婦前無去路、後無退處、遂雙雙中彈、流血仆倒、行凶者見兩人倒地後、返身而去、時女傭張媽在天井中洗菜、覩狀大駭、縮在一邊、迨開槍者出門後久久、始敢昂首向客堂中探望、不禁脫口狂呼、於是弄中巡捕及樓上房客

#### 兩鄰住戶皆來探視

見此慘狀、又紛紛走避、法捕房得訊、派警務車駛到、載送李夫婦至金神父路廣慈醫院醫治、經過醫生檢驗、許元珍已氣絕、身上共中二彈、一在右乳上、一在小腹下、全身汚血、狀殊可怕、李尚存一息、亦中二彈、一在右面頰、一在胸前、死者車入台拉斯脫路驗屍所、受傷而未死者、則由中西醫士竭力醫治、抬入普通病房、至昨晚十時、傷勢已較入院時減輕、若於三日內無變化、性命可望保全、事後法租界探捕四出調查、查出此

#### 一對被擊青年夫婦

確名李天柱、許元珍、年歲籍貫亦與上述相同、惟稱開設滙利糖果店、則屬不確、蓋據該店主稱、李既非老闆、亦非股東、僅與該店主人趙某爲一普通朋友云云、至於大盛里三號樓下統客堂陳設、極爲簡單、僅書桌與檯凳牛牀等數事、且李夫婦自遷入後、極少與二房東及鄰居人通款曲、故均不明究竟作何生涯、據一般傳說、李近在上海、役於中央方面特務工作、但亦無人能確切證明、

### 坍牆壓死行人

昨日下午五時半、戈登路康腦脫路有一行人名王紅二（廿五歲）被坍牆壓死下、壓傷、經送寶隆醫院、不及救治身死、

### 法國公園　大搜。遊客

#### 歷廿五分鐘　結果無所獲

本市法租界顧家花園（即法國公園）、最後因滬市人口激增、漸成爲市民許散胸懷之唯一樂園、每日自朝至晚、遊人如織、倚傍擁擠、詎昨晨八時左右、園內忽發現[illegible]、捕房接報後、調有不穩份子潛跡園內、當由捕房動員大批中西探捕、計四十餘人、於八時五十分馳往該處、先將辣斐德路華龍路之公園大門及茅利愛路之邊門、予以關閉、禁阻遊客出入、然後各探捕開始向園內遊人、分別實施檢查、至氣氛頗緊張、歷時約二十五分鐘、始行畢事、然結果並無所獲、探捕旋即退出、園門亦重行開放、

## 橫行一帶

### 覓志路

#### 剝猪玀匪落網

[illegible]

### 幫助販毒審結

皖人陳永慶、陝杏濤、因幫助寧籍婦人[illegible]、前午在華德路[illegible]

### 皂廠工人灼傷

楊樹浦路二二〇號中國肥皂廠工匠甬人王阿員、卅四歲、在該廠服務已達十餘年、昨晨九時許、在烈日之下以氣[illegible]

不怕咳嗽　不怕多痰

痰敵

明星香水發行十五週紀念　購貨贈奬特獎獨得一萬元

因痰敵立能停咳嗆　化頑痰即戢哮喘氣　急肺癆肺癰痰敵有　速於治愈之功用在

（每瓶）一元　五角（片）一大瓶二元　小一瓶一元

上海　中西大藥房　總發行


# 寶豐織造廠遷地起糾紛

## 正欲開工房屋盡被拆毀

### 出租人違章致使受租人蒙意外損失

#### 訴求確認租賃契約終止並追償巨款

粵人曹可爲、廿九歲、向在滬西某處開設寶豐織造廠、其出品以帆布爲大宗、本年一月間、曹營業日[illegible]、不敷應用、乃謀他遷、苦無適當廠房、會有李金山者、於一月十四日在報上刊登召租廣告、略謂西康路康腦脫路北首八四九弄織廠後門新造平房十間、條合開設工廠之用、欲租者請至勞合路一〇八號接洽云云、曹即前往、經李領君、即向保茨押

#### 並未與工建築

旋據李出示營造照會及圖樣、謂日內即可動工、際茲房屋供不應求、須防捷足先得、曹信以爲眞、因於一月廿七日與李訂立租約、各項條件甚苛、即租金一項、須預付一年六個月、每月租金一百四十元、共計二千五百廿元、曹因迫於環境、如約照付、迨至房屋落成、曹乃將機器等遷入、裝配完竣、擬正式開工之時、忽於四月十三日工部局派員前往干涉、謂該屋未按照工房建築、不但

#### 四週牆頭甚狹

即分間之牆、竟用竹籬泥牆代之、萬不能供設置馬達之工廠應用、限令即行拆毀、曹以利害攸關、當即轉知李金山、詎李置若罔聞、越數夕、工部局又往警告、並拍攝該屋照片、未能設爲正式許可、更以該土地非李所有、係向沿紡所轉租而來、且預與李間之租約、絕對禁止轉租者、而沿亦係更向楊姓某租而來、因是關於土地權、尚有問題、故嚴令拆除、曹即據情向李質問、李無詞以對、旋由工部局派工

#### 將屋全部拆毀

致曹蒙受鉅額損失、因此近特委由王忻堂律師具狀特一法院民庭、對李金山及租約上所簽名之李方保人湯才方・陸錦彰等提起賠償損害之訴、其請求標的、㊀確認原告與李金山之租賃契約准予終止、㊁判令被告李金山應返還原告租金二千三百八十元、及給付損害四千五百十九元五角一分、並應賠償自起訴日起至原告復業時止、每日二百十八元三角計算之損害、如經假執行無效時、由被告湯才方陸錦彰負連帶代償之責、其

#### 理由計分三點

㊀租賃契約終止部份、關於租賃物既因出租人之過失、承租人不得按約使用收益、其租賃關係自無實繼餘地、㊁返還租金部份、查原告與被告所租之房屋、定期爲兩年、預付租金一年半、計二千五百廿元、而實際祇使用一個月、既因租賃物不能繼續使用收益、租約終止、則除一個月外、餘款二千三百八十元、依法自應判令返還、㊂損害賠償部份、關於實際損害、如遷入之開辦一切裝修設置保險費等、共計一千六百八十一元六角一分、又關於營業純益及實際開支之損害、因原告廠中有織機八架、木機五架、每一晝夜、可出帆布一千四百二十碼、計盈毛利二百四十八元五角、除去開支每日五十元二角、核計每月可獲淨利一百九十八元三角、甚於上述、停廠一日、除馬達房金等費外、其餘職員薪水等、約計每日廿元、

#### 仍須照常開支

是以每日損害爲二百十八元三角之譜、自房屋被拆之日起、至起訴前一日止、共十三天、合計二千八百三十七元九角、連同開辦費等、統計四千五百十九元五角一分、而自起訴後原告因無廠房復業、則前開損害事實、即在繼續狀態之中、故懇併判令自起訴日起至原告復業止、每日二百十八元三角之損害、更以被告李金山事前明知該土地非己有、且與沿姓訂有不能轉與第三者之規約、竟刊召租廣告、預收租金二千數百元、以實牟利、事後則避匿

#### 原告受其欺騰

致全般事業、爲其失敗、上開損害、尚可依實計算、但原告與其他商號訂有定貨契約、此後到期不能交貨、糾紛由來、被告有以致之、核其所爲、非特過失責任難辭、且其種種作爲、更難謂無詐欺之嫌云云、法院據狀、昨日由莫推事涖第二庭傳訊、被告延姚義彪律師出庭代辯、當經庭上傳原被兩造詳訊一過後、以尚須調查、諭令改期再訊、

## 陳庭笙被殺案

# 新發展

### 血案牽涉盜案

#### 管轄問題亦即因此而起

#### 盜竊龍華船廠鉛鐵機件

住法租界海格路海格里卅七號之鎮江人陳庭笙（又名陳三子）、於本年三月二十日晨、被其姘婦王桂珍串通奸夫陶伯卿、出資唆使兇徒、將陳謀殺、事後經法捕房先後將陶王及兇手邢阿大等計共十二名、一併拘解特二法院訊究、各奉諭因管轄問題、須呈准最高法院指定後核辦、各情已誌前報、玆經探悉關於管轄問題之原因、因上述各犯、除在英法兩租界犯有盜案十餘起外、尚在華界英商龍華造船廠盜去鉅量鉛鐵機件（價値萬餘金之譜）、運至租界內、售與王小洲、惟王自該案發生、早已聞風潛逃、現捕房方面已飭屬嚴加通緝

# 通緝王小洲

## 女伶悲身世

### 恨遇薄情郎

#### 趙君美要求生活費

#### 控銀行職員

本地婦人趙君美、廿二歲、近以法定代理人資格、偕女童綺繡（一歲）延請李銘律師具狀特一法院民事調解處、聲請其夫童家幸（住亞爾培路錢家塘月華坊廿一號）給付生活費、其聲請狀稱、竊第一聲請人在「八一三」前、於南京演戲時、有在南京中國銀行任職員之對造人、百般引誘、迨「八一三」後、對造人見有機可乘、即騙聲請人與對造人之髮妻一同乘車來滬、設動獻媚、聲請人年青識淺、即於其時被對造人破壞貞操、現已生一女、時僅四月、對造人竟不別而行、留有一函、由對造人之父轉交聲請人、囑向其友李君支取百元應用、作爲生活費、近對造人音信杳然、聲請人生活於不顧、長此以往、無以爲活、故聲請鈞院判令對造人一次給付第一聲請人按月七十元至六十歲止、計國幣三萬一千九百元、又一次給付第二聲請人按月三十元生活教育費至二十歲止、計國幣六千八百元、兩共國幣三萬八千七百元云云、此案法院據狀、昨午由孫彭衛推事開民四庭調解、結果雙方不到、庭上即諭本案調解不成立、仰聲請人正式起訴、（賜）

### 不准房客出租餘屋

#### 衞平經租處二次敗訴

成都路聚寶坊房屋、係由衞平經租處經理出租、近該經租處以租戶朱新源將所賃之屋分租、違向第一特區地方法院對朱起訴、請求判令遷讓、經法院傳訊之下、因此種分租慣例、由來甚久、應難認爲請求判令遷讓之理由、故第一審終結、判決原告之訴駁回、該經租處尚不甘服、延楊蔭兩律師向高二分院提起上訴、新源亦仍延楊虎臣律師根據二房東[illegible]於二房客之從來習慣、具呈抗辯、案經高二分民庭傳案兩造辯論明晰、昨晨宣判、上訴駁回、衞平經租處二審敗訴矣

## 女兒相親失踪

### 疑爲媒人串拐

住居江西路二十五號之通州人朱長福、年五十一、育有一女名金正、今年二十一歲、不久以前、朱因同約徐川（年三十三）徐四（年四十六）之介、與住居虹口有恒路瑞春里三十九號之同鄉吳六相識、吳見朱女年華雙十、猶屬無郎、乃自告奮勇、願作月老、本月十日吳向朱長福稱、金正婚事已諧、惟乾方爲沈榮山需要與女作一度會面（俗稱相親）、朱允如所請、命金正隨吳六往吳所約之福建路二百六十六號弄二十號、同慶公棧十八號房間、迨抵該房間後、吳即暫時離去、意在使金與沈自由詢問、詎不移時、吳德入房探視、則房內已闃焉無人、大駭、遍覓不得、急歸告朱長福、長福不能信、認吳有串拐嫌疑、將吳扭入捕房、請予偵查、

### 兩旅館客人自殺

昨午十二時半、芝罘路大然飯店一百二十三號房間、旅客何學文（年三十五浙江人）、忽吞來沙而藥水自殺、經茶役發覺後、即送醫院、卒以中毒已深到院二小時後身死、死者曾在旅館內遺有絕命書一封、經該管捕房派人巡捕房調查又同時山西路某飯店七百〇二號房間、亦有一年約三十歲之男子、吞毒自殺、送入醫院不及救治身死、以上兩屍、均車入驗屍所、候今日相驗、

## 曾犯殺人未遂案

### 周秋生

# 刑滿出獄

# 妻欲離婚

#### 對簿公庭供詞各執

本地人周秋生、二十八歲、向開卡車行爲業、民國二十四年間、因爲營業競爭、致犯殺人未遂案、被公共租界捕房拘解第一特院刑庭訊判徒刑四年、送西牢執行、至本年三月五日刑滿出獄、其髮妻吳氏不願與彼繼續同居、近延律師具狀第二特院民庭請判令離婚、法院據狀、昨日下午三時許、由吳推事開民七庭傳訊、兩造本人均到案、原告周吳氏供稱、我嫁與周秋生爲妻七八年、備嘗辛苦、他吃官司出來、又虐待我、因此我要求離婚、繼據被告周秋生供稱、我雖吃官司、並不是爲盜、乃是因爲營業競爭、被人誣指預謀殺人、我出獄之後、四處尋找我妻吳氏、希望夫婦團聚、不料她糾同流氓在東方飯店、要強迫我離婚、我與她已生一女、現年七歲、不知女兒被她藏在何處、她要離婚、我不能同意、請庭長叫她將我的女兒交出來、庭上核詞、遂諭知改期候調查再訊、

## 流氓借款不遂

# 殺傷車木店主婦

昨日下午五時左右、新閘路新閘橋路二十一號黃啓泰車木店、忽有流氓綽小狗子（即小狗子江北人）向該店借錢不遂、繼乃奔至北山[illegible]二十七號許義興車木店、取得利斧一柄、闖至黃店亂砍、黃媳向該流氓阻止、致被劈傷頭面手足共三斧、血流如注、最後兇徒復用利斧口傷左足背而逸、當被該店夥友追出扭住、報告巡捕到來、電新閘捕房、派救護車將受傷人同送寶隆醫院醫治、據聞黃媳頭部傷勢頗重、恐有性命之虞、

## 販煙土◇拘獲兩婦

法捕房近偵知八仙橋格洛克路、滿康里七號四樓有人私販鴉片煙土、有違禁令、爰於前日下午十時、派探前往拘獲台州婦人鄭陳氏、紹興婦人王林氏兩口、抄出煙土兩公斤、料子六百格蘭姆、帶至捕房、昨日解送特二法院刑一庭、請求收押、以俟偵查再訊、經邵推事略訊一過、諭知收押廿二日再訊、被告等收押、

## 擊斃同鄉

# 封兩米店

#### 皮匠被捕解訊

匯司捕房華探孫桂華、前午在克能海路拘獲江北人盧金寶一名（年二十二歲業皮匠）、因在公共租界犯有殺人盜刦事、遂帶入捕房收押、昨晨解送特一法院刑三庭、捕房律師張天蔭起稱、查被告於去年十二月間、糾同在逃之徐小六子・陳小三子・大豹子等三人、在曹家渡協興里開槍、將同鄉名小懷保子者擊斃、並在本月間糾黨搶刦新加坡路兩米舖値價五百餘元之財物、本案請予羈押調查云云、繼據孫探目稟明拘獲被告經過、質之盧犯承認開鎗擊斃小懷保子事有之、因他着某國人欲拘捕吾等、所以積仇、搶刦米店、係在逃之徐小二子等起意、求宥、黃推事諭仍還押、改期再核、

## 保留一筆公款

### 催交發生交涉

[illegible]

### 賭輸謊報遇盜

#### 校役受懲

辣斐德路上海法學院之校役揚州人徐貴、於本月十日晨十時許、經該校當局命其送法幣五十元往某銀行、詎徐得款潛赴滬西賭場悉數輸完、而用玻璃自將胸股等處括破、復報告新聞捕房、謊稱在白克路大通路遇盜、款被刦去、並被刀傷、旋由探查明前情、將徐收押、昨解第一特院、經孫推事訊實判處徒刑兩月、如易科罰金、以一元折抵一日、

### 新閘路破煙館

公共租界新閘捕房探長[illegible]、探目李達生[illegible]、偵悉新閘路四百十一號內、有人私設燕子窠、容人吸食煙片、乃即馳往搜查、當場拘獲主犯江陰人尤八斤（年三十）及其助手紹興人余明德、煙客本地人張和尙、南匯人沈漢寶（年二十五住新閘路一五二號弄五二號）、紹興人萬寶庭（年四十七住派克路豐海里六號）、搜得煙槍兩支、煙燈兩只、又吞煙具煙斗數只、一併帶入新閘捕房、候送法院請訊、

### 販賣軍火嫌疑

皖人黃玉亭、因有嫌同已解定之一人、在租界內販賣軍火罪嫌、昨晨八時許、在卡德路二二八弄十八號內、西探杜內、被戈登路捕房拘獲、昨晨解由特一院黃推事略訊後、即諭改期准論羈押、

## 徐錦昌

# 打傷婦人

### 判拘役

無錫婦人王林仙、三十二歲、十餘年前與同鄉人徐錦昌（三十八歲）在華商紗布交易所任事員之姪）同居、現住康悌路榮金大戲院附近康福坊十二號、已生子女四口、近徐忽置王氏之生活費於不顧、本年四月八日下午一時、王氏向徐索生活費、發生衝突、徐竟將氏毆傷、王氏乃延律

### 鐵號工人斷腿

浙江路八七三號永豐鐵號小工、通州人黃大榮、廿八歲、昨日下午因搬運百斤重之鐵板、工作將畢時、以鐵板未放穩便斷、因鐵板過大、下面竹底之鐵質須動、方爲鐵擱斷、黃於猛力擡下時、鐵板滑起、擱及黃之左腿、其骨立被壓斷、頓時痛倒於地、當經車送醫院醫治、

# 天津租界封鎖開始

## 英提組國際委會被拒絕
### 日方除要求引渡嫌犯外　另提：五項苛求

天津十四日路透社電、此間英租界於今晨五時起即被封鎖、邊界皆置障礙物、派兵監守、聞天津日軍當局昨夜曾通知英當局、略謂英方提議折衷解決辦法、其精神固可欽佩、但惜已過晚、日方已作封鎖之各種佈置、今在如此短時期中、無從變更其業已佈置之程序

◎天津十四日路透社電、日方除要求剌程案四嫌疑犯引渡外、現更要求英方放棄親蔣政策、即不得㈠保護反日與傾共份子、㈡援助中國法幣致聯準鈔票受其影響、㈢禁斷物品、㈣容許不法份子利用無線電、㈤准許學校採用反日教科書是、

◎天津十四日美聯社電、英方曾建議組設國際委員會、以決定華籍之暗殺嫌疑犯四名、是否確有移交日方之必要、其委員人選、當由英日及中立國之人士各一名担任之、至其主席一職、則由中立者充任之、但此間日本當局、現已表示拒絕、

關於美女牌冰結漣一元磚本公司於近年以來◇力求維持原有售價◇但照目前情形◇不得不增至每塊八角五分◇此係因匯價緊縮◇成本激增◇故不得不然◇然所增之價◇僅爲一角◇以八角五分之代價◇購食美女牌冰結漣一元磚◇仍爲上海最美味最經濟之冷食◇

每日請吃
美女牌冰結漣
各大商店均售
每塊八角五分

## 外僑婦孺大批離津

○天津十四日路透社電、英國婦孺之不願在目前緊張時期、被困於英租界者、大批離此他適、其中大部分係往北戴河與秦皇島、但赴北平者亦復不少、[illegible]一般英人決計不爲此威脅所動、局勢鎮靜、惟一般情感乃憤怒而非恐懼、英國騎兵時乘卡車巡邏租界之邊界、今晨六時起、日租界天津市與英法租界間之行人與車輛交通一概斷絕、萬國橋自午前六時起至夜午止不許通過、而其他六路將自午前六時起至午後十時止關閉交通、以上七處有日人駐守搜查行人與車輛、海河船隻亦須停於大連汽船會社碼頭或日人新港之[illegible]受日方檢查、

## 搜查之時竟有脫褲

◎天津十四日美聯社電、三日內、英人之被日方拘捕者二人、其一爲英國王家陸軍之勞合少校、亦因攝影、現已釋放、又有一曾在華旅居四十年之某甲名卡瑪隆者、於日兵搜查時竟被脫去褲子、引得觀衆大笑、此間英租界之外商、已請上海輪船公司停止運貨來津、又有一種傳說、略謂有德婦二名、在威爾遜街口被阻、曾被拖至附近茅屋中、由女警施行裸體搜查、惟德領事館方面、則稱不知、前英租界工部局總董彼得氏亦曾爲日本哨兵搜查、氏於行近日本哨兵區時、曾出通行證示日兵、但日兵仍加搜查、且搜查之後、命其雜於中國苦力之中魚貫而出、另據消息、天津日僑擬於明日派代表進入英租界往拳亂時之日本英雄墓及日本紀念塔處獻花、外人對此頗懷戒心、恐其將乘機示威也、

## 王外長發表言論
### 日顯欲取得所有租界　目前行動尚屬試探性質

○重慶十四日路透社電、外長王寵惠今日晤見路透訪員時、對於日人封鎖天津外國租界事、發表談話如下、[illegible]

## 英法正商對付
### 華盛頓方面宣稱　維持在華之利益　美決照例合作

◎倫敦十四日路透社電、今日各報皆以天津之封鎖爲主要新聞、標題皆用大字、附以地圖、並載日方屢次侵擊華北英國利益之詳情、英政府現正密切考慮所將取之步驟、官方對於對付手段、現守緘默、惟曾切實聲明、日方之封鎖、實不可恕、英政府毫無馴然屈服之意、英法兩政府刻正進行協商、此間現信法政府對於英政府所認爲必要之任何計畫、定將予以贊助、又據負責方面聲稱、日方顯欲藉口拒絕引渡華人問題、實行其侵略計畫、其目的乃在使日人得於經濟上金融上控制天津外國貿易、至日方所稱之「新秩序」、迄今僅證明有害於英國之權益、故諸外人之願依現有條約與中國自由貿易者皆不予以歡迎、

○巴黎十四日海通社電、英法兩國外交部[illegible]

○巴黎十四日美聯社電、法國官方[illegible]

○倫敦十四日美聯社電、英國政府[illegible]

## 英外次詳述糾紛原委
### 局勢嚴重但仍在談判

○倫敦十三日哈瓦斯社電、下議院本日午後開會、[illegible]

## 英議員提報復辦法

倫敦十四日哈瓦斯社電、下議院午後開會、曾討論天津局勢、保守黨議員摩倫要求政府考慮不許日本商船利用香港新加坡檳榔嶼各港口、以爲報復、外次勃特勒答稱、「究應如何應付、政府正在研究、殆將視日人行動性質如何爲斷」、[illegible]

◎華盛頓十四日美聯社電、國務院對於日人封鎖天津英法租界之事件、暫取「不干涉」態度、請假回國之美國駐日大使格魯、仍與政府最高當局商議遠東問題、今日曾在國務院中稽留整日、並準備於數日內再與羅斯福總統討論遠東時局、

○國務院十四日美聯社電、[illegible]

## 「惡例之濫觴」
### 法報極重視天津事件　籲英法決採堅強態度

○巴黎十四日哈瓦斯社電、關於天津局勢、右派時代報載稱、「天津市日軍封鎖英租界、事乃日本與西方各國間從事鬥爭之一幕、[illegible]所得寧、亦無不可也」、

## 日在天津行動所存欲望極大
### 統制貨幣實爲主要原因之一

○東京十四日路透社電、昨晚內閣討論天津局勢、外相有田報告日本決計應付之情形、[illegible]

○東京十四日美聯社電、[illegible]

## 雖受威脅決不放棄援華

○倫敦十四日路透社電、[illegible]

## 美法大使前往重慶

○重慶十四日美聯社電、美大使詹森、[illegible]

## 在莫僑胞捐款達六萬萬

○[illegible]

## 日對各處租界決行嚴厲政策
### 三相會議後透露消息

◎東京十四日路透社電、駐日英大使克萊琪今日午後訪日外相有田、討論天津緊張局勢、首相平沼外相有田與陸相坂垣今日曾會商數小時後、據半官方面云、此三人已決定進行處置外人在華租界之嚴厲政策、因外人租界已變成蔣政權之根據地也、

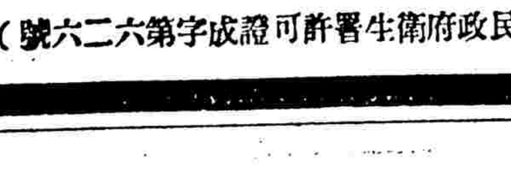
◎東京十四日路透社、興亞院總裁柳川中將今日午後晤首相平沼、聞討論「隔絕」天津英法租界事、

上海法租界興聖街 老周虎臣筆墨莊 錦雲氏 虎 註冊商標
本莊始創康熙甲戌、百餘載歷史悠久、式本莊一家別無分出、孤此品各筆五料優良、向經售久耐用、無委託、久已馳名全國行銷全球、近有無恥之徒濟劣貨仿冒、迭經本莊依法查究、惠顧諸君注意虎標以免受欺、恐魚目混珠以偽亂真、特此聲明、認明地址錦雲老店、
本莊電話八一七三八

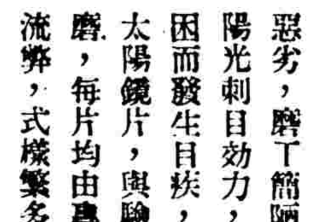
一、五燈
二、收聽標準廣播節目
三、新式改良電唱頭
四、品質高貴且定價低廉為人人所能購買
請至各大公司及無線電行參觀及試聽
美國勝利唱機公司
上海
K-14

產婦調經 ★月經停閉★久年不育
★診所白克路六二六號★大通路口）內診上午十至十二時★

鄭福蘭萬應午時茶
傷暑濕 飲食 以致寒熱交作 胸腹飽悶 口乾 舌燥 飲食不思 大便燥澀 或瀉 肚腹作痛 不正之氣 或觸山嵐瘴氣 [illegible] 服之神效 味獨厚 總發行所上海三馬路中 [illegible]

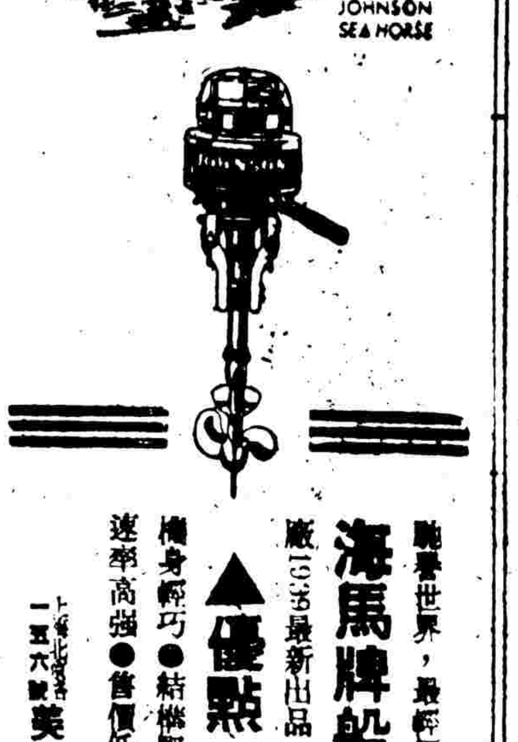
熱梅天氣常爲詩人爭辯之點但現在詩人農人商賈士兵官吏學者醫師對於清導丸潤腸盡美盡善詢謀僉同絕無爭辯之點
清導丸所以得此普遍之贊許乃因其在潤腸藥探討場中算是理想實現品服之不絞痛不峻瀉不成癮其性和平有如天然之作用其效確切有如旭日之東昇只須在臨睡時吞服此丸一劑翌晨大抵皆得和和平平的大解通暢一次由試樣保持日常有規則的作用
清導丸對於一切腸胃病如便秘食滯肝火膽疾頭痛舌苦口臭面疹皆具治療奇效此外還善防範泄瀉痢疾緩和痔痛
韋廉士紅色清導丸潤腸平肝盡美盡善各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶法幣七角六瓶四元郵力免收


（國民政府衛生署許可證成字第六二六號）

精益眼鏡公司


夏季配戴太陽鏡比較平時戴平光眼鏡更爲重要，因夏季陽光猛烈，如太陽鏡片色素惡劣，磨工簡陋，不但無避免陽光刺目効力，且易使視覺疲困而發生目疾，敝公司出售之太陽鏡片，與驗光鏡片同樣琢磨，每片均由專家檢驗，決無流弊，式樣繁多，定價公道。
總公司 上海南京路勞合路口　分公司 重慶 天津 香港 濟南 北平 漢口

德大蔴行 ▲新貨已到▼
本行經理台灣新振洋行番蔴安徽蔴寧波浙關設立支行搜羅細蔴溫州設廠織造異樣花蔴各種枕蔴夏令已屆均有大批運到國難時期薄利推銷門市照碼九折批發格外克己
行址 福建路三百八十號 電話九〇三九二號

輕快船艄引擎


海馬牌船艄引擎，爲美國强生廠1939最新出品。
馳譽世界，最輕便，最簡捷，之水上交通利器
▲優點
構身輕巧●結構堅固●用油節省●開動簡易●速率高强●售價低廉●各式船艇●均可裝置●
美商海京洋行獨家經理 上海北京路一五六號

## 太平洋 遠東緊張
# 美大操提早
### 北起阿拉斯加以達夏威夷

◎華盛頓十四日美聯社電、據今日此間消息、下一次美國太平洋大海操、雖定於明春舉行、但以遠東局勢緊張之故、大有提早之可能、聞美國艦隊於大操之後、將留駐於太平洋、假若歐洲無事、將至少將留駐三年之久、以防萬一之變、演習範圍、北起阿拉斯加以達夏威夷、目的在測驗夏威夷之防禦力量、與美國在西太平洋之防禦力量、

## 檀香山摹擬戰時

◎檀香山十三日美聯社電、此間陸軍今日特作戰時之假擬鬨動、夏亞哇方面之機關鎗手一百十名及其機關鎗與食糧配備等物、皆已調至高伊島方面、鬨動時之運輸工具爲轟炸機十架、時間僅有一小時、

## 新加坡防空運動

◎新加坡十四日美聯社電、昨晚此間舉行破天荒第一次之大規模防空大演習、一方則厲行燈火管制、同時、固定性與半流動性之高射炮隊、則在三十八小時之內、不絕作模擬之防空射擊、在他方面則由飛機數十架對於新加坡海軍根據地、及其他軍事上之要點、作不絕之轟擊與投彈轟炸、其狀與實際戰爭幾於毫無二致、

## 史德蘭抵莫斯科
# 英蘇談話今開始
### 法外長龐萊表示：波羅的海附有保留條件

◎莫斯科十四日哈瓦斯社電、英國外務部中歐司司長史德蘭、奉命來此、襄贊該國駐蘇聯大使西慈爵士、談判英法蘇三國互助協定、業於本日午前十一時二十分到達此間、蘇聯人民外交委員會西歐司司長代表龐基哥夫・英國大使館參事樊利格・均在車站迎迓、頃悉史德蘭當於明日會同西慈大使、與外交人民委員長莫洛託夫開始談話、屆時當由外交第一副委員長波丹金親任傳譯云

◎倫敦十四日哈瓦斯社電、下議院本日午後開會時、議員數人、曾就英國與蘇聯談判情形提出詢問、張伯倫首相當即答稱、外務部中歐司司長史德蘭、已於今晨到達莫斯科、帶交駐蘇大使西慈爵士之訓令內甚爲完備、俾爲此次談判之準繩、此際可告諸君之新聞消息、惟此而已、關於談判情形、一俟接獲新情報之後、即當再作聲明云、

## 法對同盟極爲樂觀

◎巴黎十三日美聯社電、據法外長龐萊今日在內閣會議中言、要對英法蘇三國軍事同盟之早日告成、極爲樂觀、據非官方消息、今次英國中歐司司長史德蘭攜往莫斯科之對案、多得力於法國之見解、據稱、英法新方案中、包含一週三國中任何一國遭受直接或間接之攻擊時、其他簽約國即對被侵國自動作軍事的援助、所謂間接的攻擊、即指對於波羅的海國家波蘭・羅馬尼亞・希臘等國的攻擊、唯對波羅的海國家之保障、尚附有若干保留條件、

## 美新中立法五要點

◎華盛頓十三日美聯社電、衆議院外交委員會、頃於本日廣續開會、討論中立法修正問題、當即以十二票對八票、通過主席白魯姆所提修正案、民主黨委員十二人、均投贊成票、共和黨委員八人、則均投票反對、據白魯姆談稱、衆議院將於本月二十六日討論本案、當可迅即表決通過云、按白魯姆案要點如次、㈠現行中立法禁止以款項貸予各交戰國、禁止爲各該國舉行募捐、並禁止各該國軍艦利用美國各港口、以添裝燃料糧食、凡此三款、修正案仍予保存、㈡現行軍火出口監察辦法、亦仍照常實施、㈢禁止軍火出口辦法、則予以廢止、㈣各種貨物運往各交戰國者、應在出口之前、將所有權轉讓予外國買主、㈤授權總統、指定戰事區域、禁止美國公民或船舶海入其內、

### 美外交政協會預測
# 歐洲二次大戰
### 美仍將嚴守中立……大戰結果世界必分爲兩大部份

◎華盛頓十三日美聯社電、據美國外交政策協會預測、歐洲第二次大戰結果、必造成一個有秩序的新世界、歐洲民主國將有所[illegible]、同時美國將在西半球及遠東方面佔統治地位、該協會預測、係該協會研究專家克斯報告之一部份、據克氏云、一旦第二次歐洲大戰中、美仍將嚴守中立、但英法兩國可向美[illegible]、至少可支持戰事兩年、但如戰事延長至兩年以上、則各國恐將永遠放棄以金爲幣制之本位、總之、美國保守中立結果、各國之經濟力量必更將集中美國、又大戰結果、世界必分爲兩大部份、一方面所有交戰國將採取與蘇聯及德國相同的經濟制度、各歐洲中立國即必將各該國之經濟生活與交戰國混合爲一、在另一方面、其他各國在美國領導下必成爲一個自由的國際經濟大本營、

## 希特勒將實行新的政變

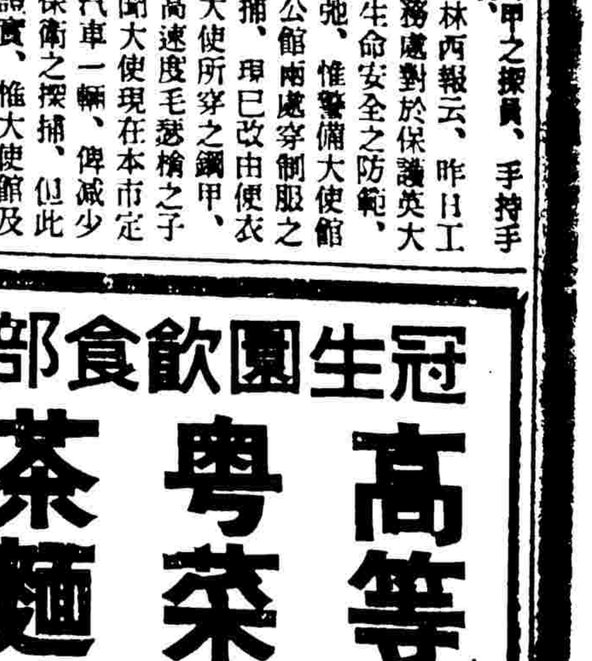
◎倫敦十四日路透社電、每日民聲報外交訪員今日撰文稱、預料數日內希特勒將實行新的暴力政變、即德軍進佔斯洛伐克作爲德國之第三保護國而兼併之是、德軍按照德斯間之協定、業已開至斯國若干部份、斯國不能實行抵抗、德國似已向匈牙利建議、匈國以拉白河迤西之狹長領土割讓與德、則能獲得較大之斯國土地爲酬、該訪員相信匈國已堅決拒不同意、

## 德波關係

◎柏林十四日美聯社電、德波關係、昨日更趨緊張、德方各報章宣稱、波蘭對德人之暴動、據稱波蘭人三名（其一着海軍制服）以小刀在戈登池地方刺德人、同時波希米亞及摩拉維亞省之不安定形勢、昨亦更趨惡劣、希特勒已令波蘭兩省德當局[illegible]決不得任兩省之地位被更易、

## 經典內 泥土變毒
### 長老憤憤 稱不知

◎巴黎十四日哈瓦斯社電、美國紐約州猶太教長老某、前於去年十月十八日、在此間被捕之後、頃於本日由當地法院開始審訊、被告共二人、第一被告即爲猶太教長老、被控以海洛因毒物藏入猶太教經典之內、運往美國出售、[illegible]警察曾在其所乘汽車中、搜獲此種藏有海洛因之經典共二十一冊、[illegible]曾爲第一被告裝訂經典一百八十九冊、[illegible]本日開庭時、[illegible]偕同第二第三兩被告、出庭候訊、並延法國名律師賈弗利與托來斯兩人、代爲辯護、檢察官[illegible]當即宣讀公訴狀、謂據美國方面報告、第一被告素以私販毒品爲業、在紐約銀行存有鉅款八萬四千美元、均係販毒所得、[illegible]至第二第三兩被告、乃係從犯、亦當分別處刑云、[illegible]長老堅稱不知、狀殊憤慨、旋即宣告退庭、定於一星期後續訊、




### 救星商標 復活水
卅餘年老牌防疫聖藥！
急救時疫 如響斯應
起死復生 名實相符
上海中法大藥房總發行


## 英大使穿鋼甲。
### 軍警採取特殊防衛 將廣續數星期

英國駐華大使寇爾爵士、近日接獲匿名信多件、對英大使以生命威脅、故公共租界警務處及英陸軍當局、採取特殊之防範、在英大使私邸佇信路五十號及大使館辦公處四週、駐有中西警務處人員防守、並有福賚高地隊一隊、在大使私邸駐守、據外人方面消息、警務處當局對於此種措施、將廣續至數星期、甚或展長亦屬可能、

又悉十三日晨大使佇信路私邸附近、陡聞沉重之槍聲、聞捕房人員、對此項槍聲來源、或不擬加以調查、蓋彼處爲日方佔領地帶故也、據未證實消息、日本當局於十三日竟下令蘇州河以南及法租界區內之日本僑民、迅即遷入蘇州河北岸、違者以收回護照處罰、此事如屬確實、則與天津英法租界撤退日僑似屬相似、現寇爾大使來往於私邸及大使館時、除沿途增添崗位隨時保護外、復有衣制服之警務處人員、乘機器自行車導於大使汽車之前、車後則有警務處汽車一輛、內乘御鋼絲馬甲之探員、手持手槍保護、

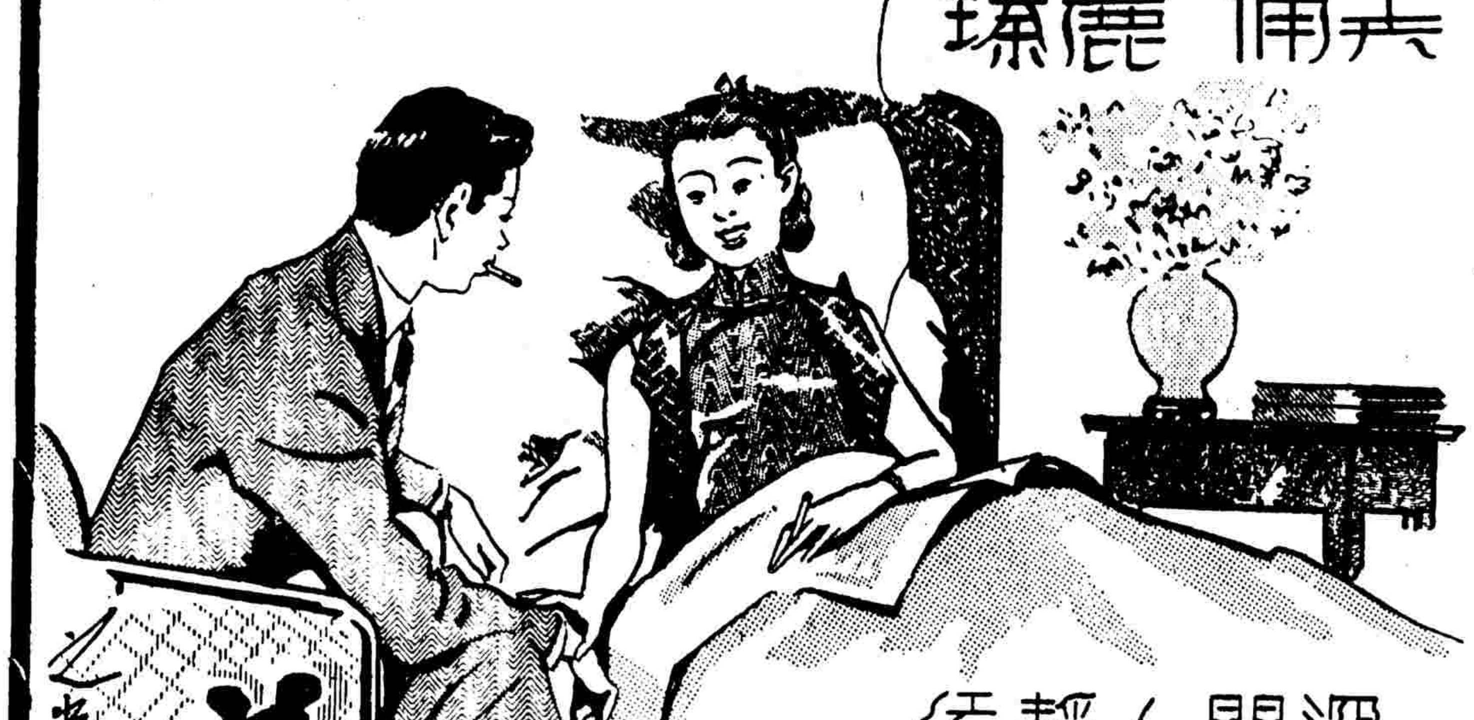
字林西報云、昨日工部局警務處對於保護英大使寇爾生命安全之防範、並未鬆弛、惟警備大使館及大使公館兩處穿制服之中西警捕、現已改由便衣偵探、大使所穿之鋼甲、可抵禦高速度毛瑟槍之子彈、又聞大使現在本市定造避彈汽車一輛、俾減少在車上保衛之探捕、但此說尚未證實、惟大使館及大使公館兩處仍須戒備、按寇氏所接恐嚇、性質屬於間接、警務處方面、除承認採取特別戒備外、拒不發表任何意見、

## 浦東八埭頭 碼頭被封鎖

浦東洋涇鎮八埭頭碼頭、係日海軍陸戰隊駐防地、昨日上午八時、忽用鐵絲網將碼頭封鎖、[illegible]、據悉此舉出於「覺悟」[illegible]、因四郊實行統制食糧、[illegible]、仍在該碼頭運出云、

## 松江航班 暫開葉榭爲止

由租界至閔行葉榭航班、自展至松江、沿途經過新埭朱來廟均停靠搭客、據內河航業界消息、十二日由滬開往航班、駛至新埭附近被阻退回、因該處情形混亂、連日有戰事發生、現開往新埭朱來廟松江航班以葉榭爲終點、對往來乘客檢查仍嚴、（新新社）




有美皆備 無麗不臻
深閨人靜候 情話喁喁
粉香煙香一齊透
美麗牌

華成煙公司出品


# 日方對上海◇
### 不作斷定語 進入租界謂有可能

字林西報云、關於英上院中議員提及七月七日爲上海租界危險日期一節、日領館發言人昨在記者席上稱、若蘇州河南岸發生重大事變、則日當局不能保證日軍之不進入租界、彼雖聞七月七日日軍佔據租界之傳說、然彼個人則不加置信、渠對美國務卿赫爾關田美國應取何種立場之演詞、不便妄加批評、該施之不適宜及不能應付現局、已爲外人方面所公認、租界當局對我方提出修正租界現行政策之要求、如仍不採納、則糾紛自必滋生、在租界當局對是項要求、未曾表示拒絕或接受前、渠對上海前途、殊難加以斷定也、

◎日方同盟社十四日上海消息、駐上海日陸海外當局十四日發表談話稱、上海租界根本問題之解決、與鼓浪嶼・天津等同樣尚在極不能滿足之狀態中、須今後加於處理者極多、現地當局目下特在考慮其最善之方法、處於租界問題須特解決之情勢下之日僑、宜信賴當局之深慮與實力、愼其言行、當局於此時尤切望有常識之日僑、自重自肅、勿使大日的之貫澈遭遇障礙

## 浦東罷工事件 英曾交涉制止

○倫敦十四日路透社電、外次白特勒今日在下院答覆[illegible]之詢問、謂因反英煽動之結果、上海附近英人所有之工廠最近曾發生罷工事件若干起、而曾在公共租界區域外、此項煽動似由日人傳佈、[illegible]、且有理由可信若干日人與此項煽動[illegible]、英當局曾向當地日當局及日政府交涉、[illegible]制止此項活動云、[illegible]外傳日政府曾組織[illegible]、赴英人所有之各廠、[illegible]、是否確有其事、如果因此而發生爭執、[illegible]、而爲日當局所組織者矣、外次答稱、[illegible]

# 日商輪獨航長江
### 外輪一時無插足餘地

日商日清公司及大連株式會社、爲獨霸長江航業、已派輪專駛上海漢口間而兼灣九江、而該社某旅行部備訂聯絡攬客、其廣告略云、「爲便利赴漢旅客、代辦一切手續、派有專員護送、保險沿途絕對安全、取價低廉、另按日特備小輪船、至寶慶及英崙[illegible]、旅客需早日登記」、價格滬漢口爲國幣四十元、九江爲國幣三十元、均係統艙價格、行駛滬漢間之日輪幾每天均有、

# 米市渡被封鎖
### 松江一帶米糧不能運滬

日方現圖積極統制米糧出入、松江附近之米市渡、已於昨晨起被日軍封鎖、所有米船、無法運駛來滬、其所定運米限制辦法、任何米商須先向日軍部登記請領採辦證、並須歸日方經營之輪船公司拖運來滬、

## 政記公司六輪 有令扣押

政記輪船公司泊港勝利・安利・茂利・英利・豐利・新利等六輪、前企圖出售與某方、經該公司股東呈准、指派清算人實行解散公司後、今經中國最高法院檢察官胡宏恩頒發扣押命令如下、「案查政記輪船公司負責人張本政・許家泰・于永江・閻經九・梁毅廷等、擅將廣東綏靖公署徵收該公司之勝利等六輪讓與日本、圖謀出航、顯已觸犯刑章、除依法偵查外、所有該公司之勝利等六輪、依照刑事訴訟法第一百三十三條第一項之規定、應即予以扣押、」

## 寧波輪船搭客 尚未批准

寧波防守司令部爲疏通寧波貨運、特准外輪復航寧波之後、今行駛滬甬線外輪、爲英商太古公司新北京輪、意商中意公司德平輪、德商禪和洋行謀福輪、惟准裝貨、絕對禁止搭客、新新社記者昨向航業界探悉、關於行駛滬甬各輪搭客問題、雖經上海各輪船公司[illegible]要求准許、准予附搭旅客、以利[illegible]、至昨日止尚未[illegible]、所以行駛滬甬各輪、暫仍禁止搭客、

## 餘姚被炸 燬屋百餘

◎重慶十三日美聯社電、星期一日日機曾紛往中國內地各城轟炸、浙江餘姚方面、亦爲日機轟擊、毀屋一百餘幢、

## 益陽兩度被炸 死傷頗多

◎長沙十四日電、十四日晨七時許、日機六架、又由漢口方面南飛經湘陰、沅江至益陽上空、兩度投彈、死傷無辜平民八十七人、毀民房五十餘棟、旋飛漢壽盤旋數週始北逸、

# 通山我軍續西進
### 岳陽東南郊日已被圍

◎平江十四日電、通山方面、我軍克寺下鎮後、即乘勝向西繼續攻擊、至十三日黃昏時、南林橋東約五華里之神堂舖被我軍收復、其附近所有公路橋樑亦被我軍澈底破毀、我軍正繼續向西挺進中、

◎汨羅十四日電、湘北雙方在麻布大山新開塘等處劇戰、日軍在岳陽附近及君山各村莊搜索、稻穀雜糧等被運往岳陽、

◎常德十三日電、岳陽東南郊日軍、已在我軍包圍中、

## 晉西日退中離後 無積極動作

◎興集十四日電、晉西戰況沉寂、柳林軍渡始復常態、日軍大部退集中陽離石、一部向汾陽開動、離石以西白霞仍有少數殘餘日軍、與我軍對峙、日軍退守中離後、尚無積極動作、似在整理中、


冠生園飲食部
高等粵菜 茶麵
原料上選 烹調合理
菜餚精美 清潔衛生
南京路中 電話九七〇一四


## 重慶法義使館 附近均落炸彈

◎重慶十四日海通社電、關於本月十日晚之日機轟炸重慶、除德使館被炸外、現悉法國大使館附近亦落炸彈、但距使館約一百公尺、[illegible]其中若干以燃燒彈、[illegible]尚在著火、惟使館本身尚好、德使館被炸時、內外均已炸燬、德總領事及夫人仍在館中、幸皆無恙、據外籍觀察家所見、日機因避免中國高射砲之射擊、飛行極高、

◎重慶十四日電、十一日晚日機襲渝時、法大使館辦事處[illegible]、現爲法國領事館、大門前及其附近落重量炸彈多枚、大門[illegible]及毗連大門之平房數間均被炸燬、其使館辦公室亦受劇震、門窗之玻璃俱碎、該處大門及辦公室屋頂均高懸法國國旗、其附近並無平民住宅、日機若非有意轟炸第三國財產、則係投彈技術窳劣、在江中之業福洋行貨船被炸沉沒、貨物損失頗鉅、該貨船之頂亦漆有巨幅法國國旗、沉沒後船頂露於江面、法國國旗猶歷然可見、

## 福州輪船復開

新新社訊、英商福光輪已於昨晨由滬復航福州、太古怡和公司亦將派輪復航福州班、至於泉州興化航班、因當局禁止通航、暫難恢復、

## 浙西攻入閑林埠

◎金華十四日電、浙西我軍進襲閑林埠、四日攻克盤龍山、我軍乘勝追擊、攻克閑林埠、

◎屯溪十四日電、我軍日前襲擊盤踞江陰北涸鎮之日軍激戰數小時、當斃日軍五十餘、

○東京十四日路透社電、陸軍省情報部局將於七月七日、即「中國事件」兩週年紀念日發出官方小冊五十萬冊、內敍需三年始能遏止中國之抗日運動、小冊[illegible]日本之軍事成績云、按同盟社消息、日本已佔據二倍於日本面積之區域、內居華人一萬七千萬、戰線[illegible]至二千二百四十哩以上、較世界大戰時之西線長度逾四倍、中國戰事之所以[illegible]、小冊結尾稱吾今急須增加人口、而痛詆生育[illegible]、

## 新會附近擊落日機

◎高要十四日電、日三灶島海軍航空隊連日派上原安正率海軍戰鬪機轟炸機共十餘架、輪廻轟炸新會附近船艇、五日晨被我軍擊中一架、當即着火隕落新會北角、飛駛員當即斃命、


# 耳聾者注意

耳聾爲人生最大憾事○聲非洪亮○恆聽不清○與人交談○每多誤會○閨中密語○常變公開○苟不治愈○抱恨終身○玆有「德意志耳聾丸」爲治一切耳聾耳鳴之特効藥○不論新起久患○服之綑聆能聽○一生憾事○渙若冰消○（每盒二元）
遠東總發行所○香港永樂街十一號大中洋行
上海分銷處○五馬路（河南路西）大中藥房
永安，先施，大新，新新，四大公司西藥部均售

# 學府新聲

本欄歡迎各學校大學生投稿、凡學校新聞、學校運動、學校集會、學生小組織、學生團體、學生動作、（如文藝、科學、藝術、自修等）或學生作品、現有動態、學校教育、本報每日刊載、凡有記載、最好能在……以便早日刊登、

## 為祖國增光的一員 吳幼良行將歸國

### 青春時代的……運動生活已成過去

前本市市長吳鐵城之二公子、即前本市東華足球隊名將吳幼良、（見圖）曾在約翰大學肄業、於一九三四年六月與乃兄幼林、及已逝世之林主席公子林京、同船赴美留學、乃兄幼林、曾卒業於約翰大學、嗣在美國本雪文尼亞大學畢業、本擬於去冬返國、因適在祖國抗戰時期、故投入德國航空學校、受軍事訓練、以期為國效力、幼良即方於今夏卒業美國麻省理工大學、獲有工程師學位、幼良容貌酷肖其母吳馬鳳岐女士、而一種英俊活潑之態度、及其交際之天才、頗為美國一般女郎所傾心、惟幼良今年雖已二十八歲、以祖國正在多難、始終不願顧及其婚姻大事、幼良在麻省理工大學時、為該校籃球隊代表、按該校運動場上代表一校出席比賽之隊員、完全係美籍學生、幼良之得為正式School Team代表、實為該校校史上第一人、為祖國增光不少、幼良於今夏首途返國後、擬在香港小住、與其父母作天倫之團聚、即將赴西南鐵路局之聘、為國服務、在最短時間、不能來滬、有詢其將來是否仍為滬上東華足球隊效力者、幼良答以「彼個人青春時代之運動生活、已成過去、嗣後將竭力於事業」云、（金培善）

## 四職同學會演講金融

第四中職補校同學會所舉辦之演講會、因近日上海一分法幣和銅元奇缺、外匯驟漲、現金狂升、種種問題、本週特請經濟專家孫瑞璜演講「最近金融動態」、日期六月十七日晚七時、

## 學生行路注意安全

上海安全第一運動會舉行安全運動週、業經工部局正式批准舉行、定六月十八日起至二十四日止、該會為推進運動起見、……各校……、並將……學生……安全運動……、學生……（安全第一）……

# 運動場

## 今日節目

### 國際杯乒乓……中華・猶太決賽

大陸盃主辦之國際盃乒乓賽、共中俄英猶四國參加、第一週中華猶太皆以十二對〇、分別淘汰俄、及英國、現定今晚八時半假靜安寺路西僑青年會健身房舉行決賽、門票分五角及二角、收入分助中猶難民、按中華隊為集本埠各雄之精銳組成、名將如陸漢俊等皆一時之選、實力雄厚、猶太雖亦有地利等好手、且連日埋頭苦練、惟究竟一鬨、適中華諸將束手、錦標為中華之囊中物、殆無疑義、惟驕兵必敗、望中華健兒勿輕勿餒、爲國爭光也、裁判一職、此賽當局特聘中華領隊陳霖笙担任、以示公正、兩隊陣容列左、

（中華隊）陳霖笙（領隊）陸漢俊（隊長）馬廷亮・張英・朱癸生・張志四・

（猶太隊）地飛（領隊兼隊長）地飛夫人・沙司金・司帝姆・柯十門・史坦・

### 銀錢杯四場

▽……

中 — 上海（銀字）（永會）
中實 — 浙興（銀字）（新華）
浙興 — 中企（錢字）（浙興）
金城 — 中國（錢字）（金城）

### 女網 五場交鋒

第三週賽

法商江 在 新橋乙（甲）
新僑甲 在 瑞士會（甲）
花旗會 在 德國會（乙）
英美煙 在 到新會（乙）
新會乙 在 法商會（乙）

### 小球 兩場角逐

法伯爾盃

恆 — 友聯（乙A）上午七時
頤 — 中沁社（乙B）五時一刻

### 光實盃週末戰表

鐵焱 — 十文江（實）七時十分
興 — 光一國光丙（學）上午八時
海防 — 難救師（學）八時五十
江淮 — 猛征（學）九時四十
時中 — 南（中）十時三十
聯勵 — OK（光）一時卅分
西樂 — 滬光（中）二時卅分
光實 — 通中（實）三時卅分
實紹 — 國光（甲）四時卅分
優游 — 敘芳（甲）五時卅分

## 乒乓大陸盃 歸青雲甲

### 十三比六戰勝友邦陸

大陸杯乒乓決賽、昨晚在中青舉行、觀衆達五百人、時報工友・大新舞娘・綠衣使者均有到場、最為緊張、但嗣後友邦陸一初五比五・六比六賽來頗籌莫展、遂以六比十三敗於青雲甲、華聯杯後青雲甲又獲大陸杯、可謂雙喜臨門、青雲甲張英陸漢俊連勝四局、友邦楊張二將皆為所敗、實偉績也、張英尤見進步、張連生手上有病、未展所長、負三勝一、李宗沛亦連負三局、陸漢俊由十比十五連得十五分、而勝葉茂志、勝楊兆祥亦經過一番波浪、馬廷亮太牛皮糖、以老賣老也、

#### 青雲勝十三點

（青雲甲）……（友邦陸）

張英二一……葉茂志九
張英二一……黃志鈞八
張英二一……張連生十一
張英二一……楊兆祥十四
郎德培二一……黃志鈞十五
郎德培二一……楊兆祥十八
郎德培二一……王惠華十九
馬廷亮二一……葉茂志十
馬廷亮二一……王惠芳十八
陸漢俊二一……葉茂志十五
陸漢俊二一……黃志鈞十三
陸漢俊二一……楊兆祥十八
陸漢俊二一……王惠芳十四

#### 友邦僅獲其六

（友邦陸）……（青雲甲）

張連生二一……郎德培九
張連生二一……馬廷亮十一
楊兆祥二一……馬廷亮十六
葉茂志二一……李宗沛十九
黃志鈞二一……李宗沛十三
王惠芳二一……李宗沛十三

#### 大陸杯名次表

總冠軍……青雲甲
總亞軍……友邦陸
總季軍……友邦海
甲組冠軍……青雲甲
乙組冠軍……友邦陸
丙組冠軍……友邦海

今晚看中華戰猶太、（屈伸之士）

#### ▽……戰後贅言

㊀大陸盃決賽、理應青雲甲得、友邦亦盡力、楊兆祥・葉茂志後起之秀、

㊀平寶善云、打新規則太費時間、應於七點鐘開始、今朝一仗、打到十一點多、時晏矣、願今夜中・猶決戰、提早一點、

㊀樂俊昌的嗓子真響亮、做裁判蠻相宜、

㊀乒乓已普通、此戰觀衆達三百人、熱鬧可知、（

梅潔）

國際盃乒乓、中華隊員張連生、上書上海乒乓聯合會、請調查「取銷資格」事

## 華聯杯乒乓……AB組戰績……

華聯杯乒乓賽聯字組業已全部賽畢、A組太古隊以滿一色二十一次作總得冠軍、B組華聯華以十九勝一負獲冠軍、二組冠軍於二日內交談會、得勝獎品已全部陳列於南京路華聯會樓下、茲將聯字組AB兩組形勢表照如左、

▽……A字組

| 隊名 | 已賽 | 勝 | 負 | 得分 |
|---|---|---|---|---|
| 太古 | 廿一 | 廿一 | 〇 | 廿一 |
| 源通新 | 廿二 | 二十 | 二 | 二十 |
| 飛馬 | 十九 | 十九 | 〇 | 十九 |
| 工部 | 二十 | 十九 | 一 | 十九 |
| 華順 | 廿一 | 十八 | 三 | 十八 |
| 中友中 | 廿一 | 十六 | 五 | 十六 |
| 中二 | 廿二 | 十六 | 六 | 十六 |
| 華聯榮 | 廿二 | 十四 | 八 | 十四 |
| 勝青 | 廿三 | 十三 | 十 | 十三 |
| 中友友 | 十九 | 十二 | 七 | 十二 |
| 秋夜 | 廿二 | 十 | 十二 | 十 |
| 晚霞乙 | 二十 | 九 | 十一 | 九 |
| 長驪 | 廿二 | 九 | 十三 | 九 |
| 青友 | 廿三 | 八 | 十五 | 八 |
| 綢布 | 二十 | 八 | 十二 | 八 |
| 海芽 | 廿一 | 八 | 十三 | 八 |
| 健吾 | 十九 | 七 | 十二 | 七 |

▽……B字組

| 隊名 | 已賽 | 勝 | 負 | 得分 |
|---|---|---|---|---|
| 華聯華 | 二十 | 十九 | 一 | 十九 |
| 森友森 | 十九 | 十八 | 一 | 十八 |
| 松花 | 二十 | 十六 | 四 | 十六 |
| 永安 | 十七 | 十四 | 三 | 十四 |
| 無名 | 十九 | 十四 | 五 | 十四 |
| 中儲 | 十九 | 十四 | 五 | 十四 |
| 大新破浪 | 十八 | 十三 | 五 | 十三 |
| 卜內門內 | 十九 | 十二 | 七 | 十二 |
| 曝光 | 十六 | 十一 | 五 | 十一 |
| 上光 | 二〇 | 十 | 十 | 十 |
| 健北 | 十七 | 七 | 十 | 七 |
| 碧羊 | 十八 | 七 | 十一 | 七 |
| 寶隆 | 十九 | 七 | 十二 | 七 |
| 香海 | 十六 | 六 | 十 | 六 |
| 華聯同 | 十八 | 五 | 十三 | 五 |
| 健北會 | 十七 | 四 | 十三 | 四 |
| 錢聯 | 十五 | 三 | 十二 | 三 |
| 正心 | 十七 | 三 | 十四 | 三 |
| 愼餘 | 十九 | 三 | 十六 | 三 |
| 華新 | 十七 | 二 | 十五 | 二 |
| 華通 | 十八 | 一 | 十七 | 一 |
| 森友友 | 二十 | 五 | 十五 | 五 |
| 渠溪 | 二十 | 四 | 十六 | 四 |
| 搪火 | 二十 | 四 | 十六 | 四 |
| 卜內門卜 | 廿一 | 三 | 十八 | 三 |
| 華聯女 | 廿三 | 二 | 廿一 | 二 |
| 健華 | 廿一 | 二 | 十九 | 二 |
| 永興 | 廿三 | 〇 | 廿三 | 〇 |

## ◇私上盃二屆籃球賽 乙組今日開始登記◇

私立上海中學主辦之第二屆「私上中盃」籃球聯賽、定下月初舉行、現已開始籌備、本屆各組比賽暫為甲組及女組各十隊、乙組因時間關係暫定四十隊、上屆參加者、均得優先參加權、如遇隊數不足、則另行招新隊加入、即日起開始辦理上屆乙組隊登記、以便統計、聯賽章程大致與上屆相同、該會職員會議於下週召開會議、商討各項進行事宜、茲將上屆各組成績分誌如次、

▽……甲組

| 隊名 | 勝 | 負 | 名次 |
|---|---|---|---|
| 百樂門 | 六 | 〇 | 冠軍 |
| 華聯 | 五 | 一 | 亞軍 |
| 國光 | 四 | 二 | 季軍 |
| 敘芳 | 三 | 三 | 第四 |
| 嘉爾 | 二 | 四 | 第五 |
| 新華 | 一 | 五 | 第六 |
| 友聯 | 〇 | 六 | 殿軍 |

▽……女組

| 隊名 | 勝 | 和 | 負 | 名次 |
|---|---|---|---|---|
| 飛鷹 | 六 | 〇 | 〇 | 冠軍 |
| 稱德 | 一 | 〇 | 〇 | 亞軍 |
| 嘉爾 | 四 | 〇 | 二 | 季軍 |
| 愛國 | 二 | 一 | 三 | 第四 |
| 未名 | 二 | 一 | 三 | 第四 |
| 東光 | 一 | 〇 | 五 | 第六 |
| 海上 | 〇 | 〇 | 六 | 殿軍 |

▽……乙組

總冠軍 百樂 希組冠軍
亞軍 強光 S隊 藍組冠軍
季軍 百樂 紅組冠軍 白白
上廣 綠組冠軍 上廣 青隊
中友 中國 黃組冠軍 大夏

## 胡特遜接戰克銀漢

### 本世紀一英里跑

十七日在瀠靈司頓舉行

胡特遜已於日前抵紐約

瀠靈司頓訊、第六屆瀠靈司頓運動會、即將於六月十七日在本國運動場舉行、各項比賽中以本世紀一英里跑最令人注目、因是項比賽、除已蒞美中距離名將克銀漢參加外、復以美國國際田徑協會出面邀請遠在海外之英國胡特遜來美參加、現胡特遜業已於十二日抵紐約、按胡特遜為世界一英里紀錄四分六秒四之保持者、現正在瀠靈秋天練內、渠在英國行時、自以二分五十九秒五打破法國……紀錄、胡特遜除繼續練習外、……所……之二英里世界紀錄、……此番……必勝無心……克銀漢曾在去年造四分四秒四之一英里戶內紀錄、……、……實力之堅、……不讓於胡特遜、凡今年……、……較……上……一般人……

## 道聽塗說

（梅必實）

▼銀錢聯誼會主辦田徑賽、舉行在即、目下各行莊暗鬪甚烈、以攫錦標為榮、當以中央・交通・上海・浙興・四聯單位希望較高、尤以上海銀行挾得籃球錦標之餘威、實再獵田徑錦標、友星又有厚望焉、於

▼啟秀將再碰黑鷹、於慈善籃球賽、據張嘉偊云、籃球長遠不碰、臨渴掘井、正在整軍、自然希望一雪前仇、把黑鷹擒獲、

▼有人云、裁判員規則資格之外、人緣亦要緊、

▼優游將戰保險銀錢聯隊、隊員中有李震中任相當、成係銀錢隊員、則其陣容如左列、

許文奎　張錦旛
陸大振　陳祥龍　孫惠培
孫惠培　孔廣益

## 戰果

……法伯爾盃小球一場……

南隴勝十三工（乙B）一對〇

……銀錢盃乒乓七場……

金城勝中企 十三比〇
中儲中勝聚興誠 十三比三
浙興勝中國 十三比〇
花旗勝國豐 十三比〇
錢庫勝聚興誠 十三比一
中國勝中儲中 十三比三
金城勝浙興乙 十三比五

……友誼……

健北體育會乒乓隊前昨日下午五時、與永勝隊作友誼賽於七浦路健北乒乓室、健北以七比〇獲全勝、

……明星籃球隊開始勝……

中西大藥房內之明星籃球隊、於十四日晚假新新籃球場、作友誼比賽、於仙樂籃球場、明星以廿五比十八獲勝新新、明星敗如其他球隊、約比賽、請函四馬路中西大藥房明星籃球隊、

……青中救國隊籃球賽……

瀠溪青年中學救國隊、昨日下午四時與省立上海中學救國隊於校內場作友誼比賽、結果三十七對二十四、青中獲勝、

## 健北……

愛北……

## 偷斌祺講 是練習打水

### 游泳捷徑

#### 初次入水的人

##### 爬泳是基本方式

游泳專家偷斌祺、昨應靜安寺路女青年會之招、於下午五時在該會演講游泳捷徑、成績頗佳、…………游泳基本方式、…………偷斌祺以爬泳是基本方式、……

（初次入水的人）……他不致會……、……他用腳去打水、……他的動作……、……伸直手……、……我可……、……計不能……、……的石階、……在水中……、……踢……的打水、……打水的……

## 發抖的那一般

可以著實……、……手……、……

## 最便利的捷徑

……打水、……的打水、……

## 麗都游泳池 定週六展幕

麗都體育會、自最近成立游泳隊後、其游泳池部分、已全部劃歸體育會主持、不再公開開放、僅將收若干會員、加以不過反生理原則之科學訓練、以資造就游泳人才、自消息傳出、聞訊加入該組者不下五六百人、現因學期已屆、決定於本月十七日下午四時、舉行開幕典禮、同時招待各界參予盛會、該東樂於昨日發出、該會並特邀游泳組工作起見、特於前晚宴請專家、藉昭供給、以作該組本季施政之南針、專家方面到者、計有林寶騏、勃拉脫、羅希爾、周家騏、張國勛、愈斌祺等十餘人、

## 明開臨時會

### 光實盃籃球委會

光實盃籃球聯賽委員會決明日（星期五）下午七時在南京路廣西路口天天飯店召開臨時會議、希下列各委員準時出席、陳翔十、彭文餘、曹小培、錢炳濤、聞宗元、王守方、吳子彬、王湘、吳增國、戴昌齡、王震廣、傅數厚、張懿非、平寶善、

## 電話室

◇……南洋籃球隊欲邀聯誼籃球隊、再度作一友誼比賽、地點四川路青年會健身房、日期每星期六下午二時半、禮拜天下午四時半、請致電該會少年部、

◇……新星小型足球隊、歡迎友約比賽、場地……、……電話……

# 中央掛牌

| 項目 | 價目 |
|---|---|
| 海關金單位 | 二元三角九四 |
| 海關金合英金 | 三元四角七六八 |
| 海關金合美金 | 六角七分八三 |
| 上海標準金價 | 一二〇元九角 |
| 純金收買行市 | 一二一〇六元 |
| 英純金每盎斯 | 七鎊八先令四便士 |
| 平衡稅計算百分之四・〇〇 |  |
| 以英金一先令二便士半計算 |  |
| 美國國幣百元 | 三十元 |
| 英國國幣百元 | 一千〇八十法郎 |
| 法國國幣百元 | 九十五馬克 |
| 德國國幣百元 | 七十五元 |
| 香港國幣百元 | 九十 |

## 滙豐銀行掛牌

| 項目 | 價目 | 比較 |
|---|---|---|
| 英匯 | 六便士半 | 平 |
| 美匯 | 十二元六二五 | 平 |
| 法匯 | 四百十六法郎 | 跌二 |
| 日匯 | 四十元 | 跌二五 |
| 新匯 | 二十三元一二五 | 跌 |
| 荷匯 | 二十三元六二五 | 平 |
| 呂宋 | 二十五元二五 | 平 |
| 印匯 | 二十六羅比 | 跌一二五 |
| 德匯 | 三十馬克 | 跌二五 |
| 港匯 | 四十元三七五 | 跌二五 |

## 英滙

國幣一元計算

| 項目 | 價目 |
|---|---|
| 早開價 滙豐出 | 六辦士半 |
| 麥加利出 | 六辦士半 |
| 洋行進 | 六辦士半 |
| 華比出 | 六辦士半 |
| 滙豐進 | 六辦士八七五 |
| 華商進 | 六辦士八七五 |
| 午收價 | 六辦士半 |

## 美滙

國幣百元計算

| 項目 | 價目 |
|---|---|
| 早開價 滙豐出 | 十二元六二五 |
| 比出 | 十二元六二五 |
| 洋行進 | 十二元六二五 |
| 華比出 | 十二元一二五 |
| 花旗出 | 十二元一二五 |
| 洋行進 七月 | 十二元一二五 |
| 午收價 | 十二元六二五 |

## 外滙市況

……、經華商活動、抗近滙價漲……、……之所由緊……、貨與本月份美金差〇三一二五、美金出〇六二五、至八月與八月二個月、……英金出緊〇七八一二五、美金差軟一五、六二五、月息照例約一分二厘、……者已不若上日強勁、現貨價已站牛、乃洋行結款繁多、匯豐照掛牌價仍據以供給也、交易不靜、至匯豐掛牌多數下縮、英美與中央掛牌均平、滙市早開銀行賣價現貨均平、先令六辦士半、英金十二元六二五、七月份為六辦士三一二五、及十二元三一二五、匯豐麥加利售出現貨英金六辦士半、華比出華商六辦士四六八七五、又出十二元六二五、及七月十二元三一二五、均由洋行扒進、華商力緊滙價、某方活動中止、故同貨一致回硬亦勁、安達大通出銀……與洋行港匯四十二元三五、及三元半、最後四十三元三七五可結、計回硬二五、收市現貨先令六辦士半、美金十二元六二五、與上日價同、七月份為六辦士四〇六二五、美金十二元四三七五、計回硬英金〇九三七五、美金一二五、下午週三例假無市云、

## 華商套利活動下 外滙期貨回鬆

### 現貨平 港明縮 暗長

## 港滙

大……

## 大條 近遠均長 〇六二五

倫敦十三日銀市電、大條近遠期均回長〇六二五、投機家售出、美商買進、買戶知足、市況平、收市後、市仍平、美銀未更、印銀現平、期長一安那、成交單四十張、市況平、

## 海外銀市互滙

| 項目 | 價目 |
|---|---|
| 大條近期 | 十九辦士八七五 |
| 大條遠期 | 十九辦士六八七五 |
| 紐約銀價 | 四角二分七五 |
| 孟買現貨 | 五十二羅比〇五安那 |
| 孟買七月期 | 五十二羅比〇五安那 |
| 孟買八月期 | 五十二羅比二五安那 |
| 倫滬先令 | 六便士七七五 |
| 英滬匯兌 | 十二元七角半 |
| 美滬匯兌 | 二元六角五分 |
| 英法匯兌 | 四元六角八分 |
| 美英匯兌 | 四元六角八分 |
| 法英匯兌 | 一七六法郎七分 |

## 外幣 日幣先漲後回

### 英金票再升

昨日票公會外幣行市、英金票又升五分外、美英金鎊及等七種金票已見回跌、（見後表）餘均平、日本票先漲後回、上午日幣一元值法幣九角九分半、下午跌至九角九分一厘、

（外幣行市表：英金鎊、英金票、美金鎊、美金票、香港票、法郎票、新加坡票、荷蘭票、安南票、暹羅票、坎拿大票、菲律濱票、德國票、意大利票、瑞典票、澳洲票、日金票、朝鮮票等進價、出價、比上日 — 數字 [illegible]）

## 公債 賣氣突盛 回跌

統一公債暨盤市況、大戶又起獲利吐出、因之轉趨下跌、凡因天津租界將被封鎖、恐引起不良之後果、人心未免為之受驚動、賣氣突盛、上午同暨同與元寶鑑、聯和永康天生復出、午則……

（公債行市表 [illegible]）

## 棉 外棉 英平 美堅

### 印棉停市

昨接紐約電、美棉市況活潑、由於同業及南部賣出有力、而外商買進不敵、同時利物浦電、英棉市平呆、米得林現貨價降四點、各月期貨近月漲一點、遠月退一點、印棉因孟買棉市場休假、無電報告、

## 英棉

| 月期 | 六月十三日市價 | 比上日價 |
|---|---|---|
| 現貨 | 五・二七 | 跌〇一 |
| 七月期 | 五・〇二 | 漲〇二 |
| 八月期 | 四・九八 | 跌〇一 |
| 十月期 | 四・九八 | 跌〇一 |
| 十二月期 | 四・九五 | 跌〇一 |
| 一月期 | 四・九四 | 跌〇一 |
| 三月期 | 四・八六 | 漲〇一 |

## 美棉

| 月期 | 六月十三日市價 | 比上日價 |
|---|---|---|
| 七月期 | 九・二七 | 漲〇八 |
| 十月期 | 八・七七 | 漲〇六 |
| 十二月期 | 八・七〇 | 漲〇五 |
| 一月期 | 八・六四 | 漲〇六 |
| 三月期 | 八・六二 | 漲〇八 |
| 五月期 | 八・五二 | 漲〇九 |
| 現貨 | 九・九二 | 漲〇三 |

## 投機操縱 米價飛漲

### 頭號米已破十九元

米價無形取消、一般投機者操縱米價、藉口黑市外匯緊縮、及青黃不接之時、以致米價飛漲、漫無止境、昨日市場頭號白米、竟……

自米業評價委員會自動解散後、上海米市場之十五元限……

## 現金反動劇跌

### 退入六百元關 猛跌三十五元

## 金號大量傾出

昨日本市現金始亦暗穩、旋即下跌、已回入二千六百元大關內、乃金號猛烈傾出、……、……

## 拆息回跌

昨票據貼現率、（每千元）曾昂至五十元〇五角後、卒又退至五十元〇二角五分、終與上日價同、錢業

拆息一角八分、回低二分、

## 現紗升降參差

昨棉紗市場前市開盤、……、……同業人心平淡、市場觀勢……、……十支紗好五至十元、二十支紗部份跌……

（現紗行情表 [illegible]）

## 上海橡皮股票

（一九三八年六月九日市價）

（表 [illegible]）

## 上海普通股票

（表 [illegible]）

## 中國國貨公司股 昨日成交價

華商股票行市、昨日中國國貨公司股有成交價、為廿二元五角云、

## 米

漲至十九元以上、中次各米、亦隨之高漲、記者向關係方面探悉、江浙皖產地來源、並未斷絕、且上海存米、尚有九十六萬餘包、與市外匯之緊縮、與國米無關、故米價之飛漲、破十九元關、顯係投機者之操縱、事關全市民食、甚鉅、各界均希望租界當局、採有效辦法、予以制止、

## 紅茶成本甚高 收買略有問題

本年度紅茶收成尚佳、品質極佳、財政部貿易委員會已派員赴皖、會同該省茶葉管理處、辦理收買、其收買之價格亦已正式公佈、祁紅（包括至德浮梁）規定最高價格為二百八十五元、最低為六十五元、平均計價、即在一百七十五元左右、聞事自二十六元至四十八元、花香自二十元至二十四元、但皖省合作社等代表、以本年紅茶成本高昂、……、……、……

## 運銷南美貨物 須經商會證明

（大滬社）上海市商會通知各業、凡行銷南美之貨物、依照南美各國規定辦法、均須由產地證明、以便納稅時有所依據、由上海運往者須經上海市商會在發票上蓋章證明、

## 招標日用食品

法租界警務處前供應一九三九年第三季之日用食品各種……、……、……

## 中西股市趨低

### 收盤時略形好轉

▼昨晨中西股市開盤、實為黃滿、以關係於封鎖天津英法租界之緊張空氣、各項股票均受影響、成交價格連續降低、惟入後至收盤時、情形似有回風、數項股票、亦略有進展、

▼怡和股價最受打擊、開盤廿一元八角、有少數成交、此後頻降至廿元零九角、該價成交甚暢、收盤行市、買價為廿一元二角、及賣價廿一元三角、

▼電車股亦穩定、賣價四十四元左右、會德豐股自成交卅九元二角五分以後、降落卅八元半、成交尚暢、

▼橡皮股市亦受人心不定之影響、起初價格稍形低落、但至後收盤尚佳、

## 紗廠

六月十四日上午收盤行情

（表 [illegible]）

## 橡皮

六月十四日上午收盤行情

（表 [illegible]）

## 股票

六月十四日上午收盤行情

（表 [illegible]）

## 各國橡皮現貨市

（表 [illegible]）

以每顆各種價格、平均統計、比較前日、……、……

## 來函

……、……律師代表……、……


# 回力球

今晚七時半起賽

●前八盤●

1 拉飛爾
2 袁利石
3 伊卻利
4 佛蘭多
5 葛尼加
6 歐蘭加

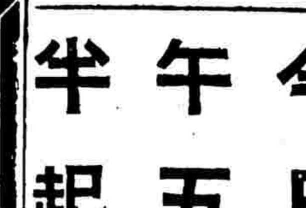
●後八盤●

1 奧薩
2 后蘭多
3 亞爾培地
4 阿斯蒂
5 奧拉沙
6 安力凱

夏季香檳 每張二元 念五開獎 請速購買
代售處 滙源銀行 天主堂街二號

# 逸園

亞爾培路



今日下午五時半起賽

◆風雨無阻◆

……下期大賽……
星期六（六月十七日）
星期日（六月十八日）
均為下午二時半起賽

**上海新世界**
門票一角買一送一
◀中華大劇場▶
馬前潑水 審刺客 紅線盜盒 蚆蜡廟
桃花女（六本）
振社話劇 胡安君 萬艷芬 日戲 辛 夜戲 羊 十娘大王
越劇 金小邦 小白玉梅 日戲 夜戲 五本 二本 穿金是你 就
電影場 日夜開映 魯賓大盜
▲申曲 陳張吳 頭本 前陸 本紅 蝴蝶鳳
▲雨劇 史寶俊 大遊 口 鐵相 神獅頭
裴揚華 包一飛 唐笑飛 大娃娃

**浙江**（四馬路浙江路口）
今天 二時 五時 七時 九時 開映
價目 二角 三角 四角
百看不厭 再版發行
陳列所之秘密 蠟像
全部五彩 思議 危險 難以形容 神秘 不可
兒童不招待

**黃金**
今天開映 二時 四時 一刻
隱身術
無頭無身 忽隱忽現 大顯神通 翻天覆地
下期開映 封後英雄

**卡爾登**（昌興公司）（派克路口跑馬廳）
今日開映 天場
狄安娜竇萍 ・光榮傑作・
滿庭芳 "Three Smart Girls".
啓事 時間 座價
下期開映 瑪瑙希拉主演 恩怨夫妻

**新光**（寧波路廣西路口 電話九四九九〇）
今日三場 二時 五時 九時半
天一公司出品
導演 張石川 助導 鄭小秋 編劇 陳大悲
王蘭 王舒適 王漢倫 王竹友 合演
桑田變海 所天殉難 風摧雨折 命薄如花
紅花瓶
再連一天 欲觀從速 幸勿錯過

**滬光**（電話八〇六五 愛多亞路）
冷氣開放！ 祇有今天 明天 四場 二場
（二時・四時半・七時一刻・九時半）
五角 七角 一元
榮膺金牌獎 蘇聯農村建設歌唱鉅片
農夫曲 粵東初映
加映中文字幕
生活集體化 工作軍隊化
今日仍送歌譜
明晚九時獻映 雲裳仙子 現已開售票！

**光陸・金門・麗都・巴黎**
映演日期 今天日夜開映：光陸 風流千金（洛麗泰揚傑作） 二時半 五時半 九時一刻；金門 牢獄天堂 二時半 五時半 九時；麗都 科學力士 二時半 五時半 九時；巴黎 間諜案 二時半 五時 七時 九時一刻
星期六：五 柔腸九迴 活 祭 鐵腕肅奸記 綠林紅騎
星期三：日 三姝淚 樂府滄桑 模特兒遊巴黎 海角遊魂
星期四：三 間諜案 雷夢娜 牢獄天堂
座價：一元一角 五角五分 八角五分 二角二分 六角五分

**大上海**
今天日夜獻映 二時半 五時半 九時
年華雙九法蘭西新光物 柯玲柳夏處女作
UNITED ARTISTS
加映五彩卡通

"Prison Without Bars" 壓迫可恥的！憐愛神聖的
人之初
揭露女性的苦悶
雪玉肌膚供徒鐵木殘推吻殘會 幽光豈顧春洩
雙雄鬭智 一死除奸
虎口殲魔
翻茂治爵領銜偵探巨片

**國泰**
今天日夜獻映 三時 五時半 九時
不負責的父親！ 難成就的公民！
大明星 約翰巴里摩亞 新偉構

Great Man Votes
風流偉人
加映 軍事秘密珍品
馬奇諾防線
都會三女性

**南京**
◀今，明天隆重獻映▶ 二時半 五時半 九時
露薏絲蕾納

"The Great Waltz"
翠堤春曉
後天映 感傑構
天涯淪落
華雷斯 萊米羅納蓋 皮 空前合演

**大光明**
今天起榮譽獻映 二時半 五時半 九時
廿世紀福斯貢獻
泰羅鮑華 亨利方達 南茜凱蘭
勇武香艷歷史奇情鉅片
大導演亨利金偉構

JESSE JAMES
全部美麗五彩
蕩寇志
情節可歌可泣 演出如火如荼


# 小上海

## 一位模範太太
### 他寫本書「中饋珍藏」給外國人了解中國食法

（同伸之王）

報上說、好萊塢明星葛洛麗史都華小姐、今晚到「中國影星劉夫人」家一嘗中菜風味、查姓劉的中國影星、比較出名的只有劉瓊和劉繼群、我想不會是他們的太太、因之到福履理路六四三號去訪問這位劉夫人去了、

下面是我的報告、

這位是劉經芳夫人、粵籍而生長於北平、一身福相、國語和英語都很好、劉先生去世已二年、她就負全責教養三個公子、

報上說她是影星劉夫人、她很奇怪、

**劉**太太愛國家、處處以國家爲前途、她說她看見某西人做了一本形容關於我國人飲食的書、形容得意形惡狀、（說是骨頭吐在地上、讓狗子去從事掃除工作之類）、所以自己也用英文作了本書、英名"Chow"、中名「中饋珍藏」、告訴外國人我國家常小菜的做法、和吃飯的藝術及規矩、我國小菜的味道久爲他們所折服、而桌椅碟筷家具的藝術及排列、與夫古書所說的清潔規矩他們却不知道了、

禮記上說：「毋摶飯、毋放飯、毋流歠、毋咤食、毋齧骨、毋反魚肉、毋投與狗骨、毋固獲、毋揚飯、毋嚃羹、毋絮羹、毋刺齒」、

這本書印刷得非常之好、上面的插圖、是她那十三歲的公子畫的、聰明極了、本年四月十五出版、印一千本、每本售價六元五角、現在只賸一百七十幾本了、

英國大使夫人寇爾夫人曾與劉經芳夫人同嘗中菜、

英國大使寇爾夫人、丹麥公使與司荷夫人、比國公使顧林姆夫人、都很贊美這本書、

**葛**洛麗史都華小姐一向是愛吃中國菜的、在她朋友處也看到這本書了、因此有今晚「一嘗中菜風味」的因緣、

劉夫人說、「我的目的還是告訴外國人如何燒吃眞正的中國便飯、此外注意到禮貌和規矩、至於什麼魚翅和海參外國人既不易學會燒法、而他們所愛吃的、却是炒麵糖醋排骨、黃豆芽之類、所以今晚的菜單就和普通請客在館子吃的兩樣了、

**今**晚的菜單讓我大致背出來罷、「冬瓜盅、炒蝦仁、芙蓉雞片、雞絲炒麵、炒牛肉、核桃雞丁、糖醋排骨、鴿子鬆、釀青椒、熗口磨油菜、炒筍及刀豆……」

這張菜單由老二插畫、把史大明星的面孔也描出來了、

圓桌共坐十人、中西各佔其五、

劉夫人處處注意國粹、因爲恐怕古樂失傳、曾有雲鶯國樂學會之組織、中國最古老的樂器全都搬弄出來、二年前在蘭心演奏、曾博得中西人士好采不少、那時劉夫人獨唱了一闋「閨怨曲」、用琵琶・洋琴・簫・低胡四種音樂、歌詞是「黃昏卸却殘粧罷、窗外西風冷透紗、聽蕉聲一陣一陣細雨下、何處與人閒磕牙、望穿秋水、不見還家、潸潸淚似麻、又是想他、又是恨他、手拿着紅繡鞋兒占鬼卦」

**我**勸劉太太多寫幾本外國書、說不定將來可以打倒林語堂、她說她著述是爲國家的體面而非賺錢、有機會也許寫一點「主婦須知」一類的東西給愛看時報的太太

## 新◦聞◦屑

四馬路湖北路一帶有許多老槍、乘郵票普遍通用時間、特以千層紙做成如自來火盒大小之「郵票袋」向人兜售、每隻五分、生涯奇佳、

○○○○

叫黃包車、不論遠近、起碼一角、車夫莫不笑口常開、（文）

○○○○

工部局音樂隊定於今晚九時至十一時在法國公園舉行弦樂會、節目計有五項、（無）

（一）無論何種文字含有新聞性質者、（一）各地專家演講、（一）海外通信、（一）譯稿、須註明原稿出版日期、（一）照片與插畫、（一）刊出地位不限本欄、（一）結帳酬金下月五日至十日、（一）收稿時間每晚十二時止


**滬光 新光** 兩大戲院 同時夜九時獻映

衆望所歸・萬人爭仰

**雲裳仙子**

中國影壇有史以來第一部熱情歌唱之成功作品

陳雲裳 發揮至高演技

張善琨 監製 岳楓 編導

華成出品

千萬請早購票

## 醫學問答

佘雷醫師答（診所：河南路天津路口恒利銀行大樓一〇七號）

（醫學問答各條：食後胃痛、賜保命針、汚垢所致、痛苦不堪）

# 時報緊要分類

（一）本欄短行廣告、每行十六字、每天刊費實價一角五分、四行起碼。（四行六角。五行七角九分。多則類推。）
（二）如有出租，召頂，出讓，聘請，徵求，拍賣，聲明，謀事，營業，招生等事件，登載本欄廣告，最爲相宜。
（三）收件處，三馬路望平街時報館分類部處。

## ▲遺失▼

**遺失聲明** 茲遺失蘇浙皖統稅局出入證一張、原有照片在上面、除向蘇皖統稅局聲明外、特此聲明作廢 鄭家木橋街九號 裕盛布號啓

**遺失聲明** 茲遺失上海郵區差役證章第三〇及六二七號各一枚、除呈請備案補發新章外、特此聲明作廢 李德盛 鍾彥高

**遺失聲明** 茲遺失總管江蘇省農民銀行江陰分行兩利儲蓄單第二四三四四三五號教濟院義渡項戶又兩利儲蓄單第二四〇八號教濟院教養基金戶定儲單第三九一六號市務基金戶又活儲摺第二五八號圖書館捐款戶又活儲摺第四七一號圖書館捐款戶以上各件均因地方淪陷向澹失減除向該行掛失外特此登報聲明作廢 王德華啓

**遺失聲明** 茲遺失南京路下第三八六號活期儲蓄存摺一扣除已向該行掛失外特此登報聲明作廢 交通銀行金留戶名 金留啓

**遺失聲明** 茲遺失靜安寺中國銀行黃家戶名五月念四日起定期一年儲蓄存單一紙一六五二四三二號除向該行掛失外登報聲明作廢 黃家啓

## ▲營業▼

**生生牧場** GRADE A MILK
牛乳 優待七折 長期訂閱 保証新鮮 電話二二〇九九 白塔油

## ▲招請▼

**招請** 男司機員 女賣票員
男司機員凡曾開過卡車而富有經驗及殷實保者請於本月十七日上午九時至下午三時親自至左列金剛公司報名女賣票員須具初中程度而有殷實保者合格者請於本月十六日（星期五）上午九時至下午三時親至黃浦灘路二十四號（中國銀行隔壁）三樓二十九號金剛公司報名定期考試

**平等閣筆記** 每部大洋八角 郵費大洋一元 有正書局啓

## 吹萬樓日記節鈔

金山高吹萬著（三〇一）

◇◇◇

差様二人入、命速行、即隨出、覺天色非黃非白、像要做陣頭、亦無甚苦、心怯、

### 知必已死

按凡所云云、可以見身前無罪業之人、死時的情狀、爲生人所不能、知讀此諸言、恍若一遊冥界矣、

十七日即九月十日、自半年以來、楊平江先生每臨乩問話、先生於不佞爲舊交、與內人世誼尤厚、故先生之子若女皆熟諗、其子與余兄子冀爲同學友、其女適吾邑錢氏、亦世好也、於是而先生爲上海城隍文記、及其常顧我談、轉輾以傳入於其子女之耳、因亦欲來此、以

### 請其父示

屬先探詢許否、是之、先生至、指楊平江三字、即肯召有何問、余乃擧令郎令愛欲來此與先生語、屬先詢一聲、請示許否、遽答云、不必、小官住二官處極安、雖小職業、自宜盡力、來問無益、且又多瑣瑣、我事皆繁、閒暇難遇、即今夜十一時、須回點收、現適略空、按先生稱小官、謂其令郎也、二官、謂其令愛也、至此問近爲人暗殺之某人、有罪否、答某人有罪、欺心念佛、

### 非眞有懺悔

盜名詐財、殘殺懦善、此數罪已眞、更媚佛幇凶、罪過亦大、慘死不足抵一種、現已解院、不知定何罪未明、又另問某君、答某君亦早解院、現因超度、只存餓火燒喉、欲食不嚥、前尙重、現時久受滿月後已除、問地獄爲全國所共否、答地獄全中國共入受罪、惟總先由上院判罪定後發入、問地獄

### 是否在江蘇

答非江蘇、不告、問然則地獄有幾許、答不能話得許多、問亦有司獄否、答院每日提審准時受刑、文記判官、輪流巡視、並無司獄、問世俗每稱陰世在酆都府、亦有之乎、答不知、或陽世人附會、問某姓近事有無因果、豈某姓前世少他債乎、答非少前世債、是諸貧親戚各思公沒、此係貪者習慣、非某姓還夙債、是諸姓借後世債、

### 勸誤◇

吹萬樓日記三〇〇號第二十行錄定稿淸應作錄清定稿


**樂先施園**
門票大洋兩角 買一送一
安樂場 京大班 男女合演 文武京戲
（日戲）廣泰莊 取長沙
（夜戲）全本龍鳳呈祥
影戲場 日夜開映 中外影片 義雁情鶯 玉蓮環
大紫來場 弟子班 男女合演 京劇
筱坤榮 小王艷秋 劉慧君
（日戲）捉放曹 金 犀鼎觀畫 牡丹白
（夜戲）梅龍鎮 斬經堂 周瑜歸天
楊寶童 正宗文派 武生 今天日夜登台

**永安天韻樓**
新影戲場 日夜開映 明星公司 武俠巨片 火燒紅蓮寺（第二集）
南部影戲場 日夜開映 中國對白全部聲片 方芸英
◀大京班▶ 全體名角 日夜登台
（日戲）九陽江 探母 口 廣 （夜戲）戰汴梁 盜御馬 圖超
劉春山 盛呆呆 每晚登台
◀新柳社▶
（日戲）半夜夫妻 葉秋心 （夜戲）八分屍塊
◀聯合社▶ 化裝申曲
（日）二本龍鳳鎖 （夜）八本金小錢

**榮記共舞臺**
電話八五八八九 八四八〇八
日戲座價 一角 二角 三角 四角 五角 六角
夜戲座價 一角 二角 三角半 四角半 六角 八角
今夜初次開演
第卅二集
縮身法
希奇古怪 勿關電燈
孫七小獃子當場縮爲
三寸倭人 要長就長 要短就短 照樣行動 交關滑稽
舞台上罕有大險景 萬山參天一線橋，
鬧龍舟 數龍爭鬥熱非凡
眞水瀑布特別開打 百舟奇艷鬧凡
火燒紅蓮寺

**卡爾登**（昌興公司 電話三五五五三 跑馬廳派克路口）
日戲二時半 夜戲七時一刻 座價 四角 九角 一元二角 ...
◀今天夜戲▶
最後七天
確已轟動全上海！
●家家灼火●處處眠屏●
文素臣（本）（二）
灼火眠屏・倚寒偎暖・撕羅裂帛・弄玉睬花・
預告 三本文素臣 積極排練 即將開演
本星期六日戲 十二本 十三本
本星期日日戲 十三本 十四本
天雨花
（注意）星期日日戲電影節目請參閱電影欄廣告

**黃金大戲院**
地址八仙橋 電話八四一一四
本院日場映演電影節目請參閱電影欄廣告
座價：二角 四角 半 五角 半 七角 九角 一元 一元 半 ...
▲今天夜戲▼
閻世善 聚寶盆
沙世鑫 于素蓮 慶頂珠
高盛麟 張世廷 高雪樵 兩將軍
程少餘 艾世菊 江世玉 毛世來 貫盛習 裘盛戎 李克昌 羅盛公
全部穆桂英（全劇演十四刻之久）
自射雁起 包括五齣 穆柯寨 穆天王 轅門斬子 破洪州 大破天門陣 八時登場
▲明天夜戲▼
閻世善 蟠桃會
江世玉 裘盛戎 白門樓
程少餘 貫盛習 沙世鑫 毛世來 于素蓮 高盛麟 艾世菊 張世廷
全部南界關
▲劇目▼
毛又一人 藝員 貢獻 新鶯
請密切注意最近將公演！
全部王玲瓏


們看、昨報載各游藝場議定十六日起實行加價云云、大世界游藝場高級職員云、世界末有所聞、仍然每票售二角、買一張送一張、